

---

# Cumün da Valsot

---



---

Rendaquint 2025

---

# Register

## Introducziun

Register .....	2
Prolog al quint cumünal .....	3
Statistica da la controlla d'abitants .....	4

## Quint economic

Finanziaziun.....	5
Attest da success sur trais s-chalins.....	6
Rendaquint tenor geners .....	7
Rendaquint tenor funcziuns.....	8
Rendaquint detaglià.....	9

## Quint d'investiziuns

Rendaquint detaglià.....	26
--------------------------	----

## Bilantsch

Bilantsch detaglià .....	28
--------------------------	----

## Resultats ed agiunta al quint

Quint da circulaziun da munaida (Geldflussrechnung) .....	31
Agiunta al quint cumünal, tenor agen register.....	32
Cifras indicativas .....	42

## Rapports

Rapport da revisiun Lischana Fiduziari SA .....	44
Rapports da la cumischiun sindicatoria .....	45

## Prolog al quint cumünal 2025

Stimadas votantas, stimats votants

Il rendaquint pel on da gestiun 2025 es cumplet ed in quista fuorma revais e deliberà tras la suprastanza a man da la radunanza.

L'on da gestiun precedaint demuossa ün suravanz da raduond frs. 542'000.00, quai culla fuormaziun d'üna nouva prefinanziaziun in l'import da frs. 1'500'000.00 pel proget per la realisaziun da spazi d'abitar per indigens ill'anteriura chasa da scoula a Ramosch. La suprastanza suottametta a la radunanza la proposta dad approvar quista prefinanziaziun.

Las plü grondas differenzas tanter il preventiv ed il rendaquint resultan our da singulas posiziuns. Sülla deponia a Prà Dadora es gnüda deponada üna quantità da material chi surpassa per bainquant las dimensiuns planisadas ed uschè eir las entradas previssas. Tuot in tuot ha quai chaschunà ün müdamaint d'entradas implü da raduond frs. 150'000.00.

Adonta da las grondas sfidas cun evenimaints da la natüra ed il predschi da laina bass ha la gestiun forestala raggiunt ün suravanz d'entradas da raduond frs. 24'000.00. Previs pel 2025 d'eira ün s-chavd da raduond frs. 88'000.00.

Causa il bun on da gestiun dal CSEB ed ün andamaint fich efficiaint s'han redots ils cuosts totals per la sparta sandà. Pro'ls stabels da facultà da finanzas resulta culs adattamaints da la valur da l'edifizi da l'anteriura chasa da scoula a Tschlin, davo la realisaziun da l'Ustaria Tschlin e l'adattamaint da la valur da la parcella cumünala cun dret da fabrica a Plan da Muglin ün augmoint da raduond frs. 431'000.00. Tras impostas da müdaman es culà ün import remarchabel da raduond frs. 286'000.00.

Ils gronds dons inaspettats tras las strasoras d'ürant la stà 2025 han chaschunà cuosts remarchabels. Davo ils dons da la Val Gronda a Martina sun gnüts refats quels insembel cul proget da god SIS e per part eir gnüts subvenziunats. La mità dals cuosts per svödar il batschigl da Val Gronda sun gnüts surtuts da l'uffizi da construcziun bassa, alch eir da la sgüranza d'edifizis (GVG). Cul adattamaint da la ledscha da scoula chantunala s'han dozzats ils salaris da la magistraglia. Pro l'integrasiun dad uffants esters es eir gnü instrui daplü rumantsch. Per quell'instrucziun, sco eir per la quantità da scolars, il transport da quels e per la maisa da mezdi sun fluidas contribuziuns chantunalas. La dumonda davart la maisa da mezdi es gronda, quella vain pratichada in möd moderà, funcziuna bain e chaschuna uschè pacs cuosts pel cumün. Adonta d'ün augmoint da las sortidas resulta ün s-chavd plü pitschen sco previs. Causa cha l'edifizi da l'anteriura chasa da scoula a Ramosch figürescha illa sparta scoula vegn inchargià l'import da frs. 1'500'000.00 per la prefinanziaziun surmanzunada a la gestiun «scoula».

Il quint economic demuossa, culla prefinanziaziun pel proget per spazi d'abitar ill'anteriura chasa da scoula Ramosch entradas da frs. 13'893'306.30 incunter expensas da 13'351'815.84. Quai chi significha ün guadogn da frs. 541'490.46, pro amortisaziuns totalas da frs. 432'472.55.

Eir pro'l quint d'investiziuns divergeschan ün per posiziuns dal preventiv. Singuls progets han pudü gnir realisats cun damain cuosts sco stat büdschetà, singuls nun han pudü gnir finits giò dal tuot o stuvü gnir spostats cumplettamaing. Üna part o lura tuot l'investiziun da quels progets figüran nouv i'l preventiv 2026. Üna divergenza plü gronda fuorma la realisaziun da la nouva halla forestala a Sclamischo. Causa cha las lavurs da fabrica nun han pudü gnir finidas giò es gnü investi d'ürant il 2025 be üna part da l'import stat büdschetà. Eir pel proget per la realisaziun da spazi d'abitar a Ramosch es gnü investi d'ürant il 2025 damain sco previs. Las lavurs d'asfaltaziun da la piazza forestala sun gnüdas s-chassadas cumplettamaing.

Our da quai resulta ün import brüt da frs. 3'798'766.75 per investiziuns, pro entradas remarchablas da frs. 1'628'951.35. Il cumün nun es tras quai stat sforzà da tour sü chapital ester implü.

Il resultat dal quint economic e dal quint d'investiziuns maina ad ün augmoint dal chapital agen pels 31 da december 2025 da frs. 1'912'493.03, uschè chi resulta ün saldo da chapital agen da frs. 24'371'401.83.

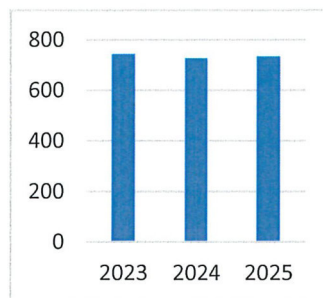
In quist'ocasiun esa da manzunar eir tuot quellas personas chi s'han ingaschadas per nos cumün. Quai sun ils commembers da la suprastanza cumünala, dals cussagls e da las cumischiuns sco eir ils impiegats cumünals. A tuottas ed a tuots pertocca ün cordial ingrazchamaint pel sustegn e pella permurusa lavur prestada.



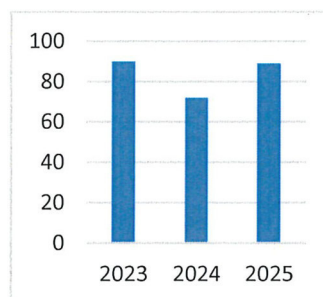
# Statistica d'abitants

Populaziun per 31 december 2025

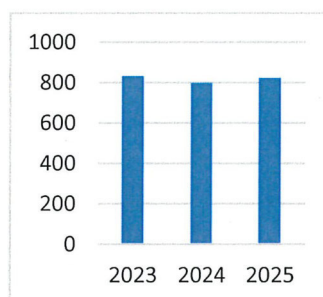
	2023	2024	2025
<b>Svizzers</b>			
Duonnas	374	362	363
Homens	369	365	372
<b>Total populaziun svizra</b>	<b>743</b>	<b>727</b>	<b>735</b>



	2023	2024	2025
<b>Esters</b>			
Permiss C	34	41	42
Permiss B	32	29	47
Permiss L	24	2	0
<b>Total populaziun d'esters</b>	<b>90</b>	<b>72</b>	<b>89</b>



<b>Total populaziun Valsot</b>	<b>833</b>	<b>799</b>	<b>824</b>
--------------------------------	------------	------------	------------



## Structura d'età

naschentscha - 18 ons	123	121	121
19 ons - 45 ons	234	208	220
46 ons - 65 ons	270	265	262
66 ons e plü vegl	206	205	221
<b>Total</b>	<b>833</b>	<b>799</b>	<b>824</b>

Naschentschas	4	2	8
---------------	---	---	---

Mortoris	11	5	5
----------	----	---	---

<b>Arrivs</b>	<b>48</b>	<b>39</b>	<b>40</b>
---------------	-----------	-----------	-----------

<b>Partenzas</b>	<b>52</b>	<b>57</b>	<b>23</b>
------------------	-----------	-----------	-----------



Cumün da Valsot

## Finanziaziun 2025

	Quint 2025	Preventiv 2025	Quint 2024
<b>Quint economic</b>			
Expensas da gestiun	10'692'392	9'781'850	11'650'013
Rechav da gestiun	11'898'224	10'583'300	12'517'311
<b>Resultat our d'actività da gestiun</b>	<b>1'205'832</b>	<b>801'450</b>	<b>867'298</b>
Cuosts da finanzas	171'375	198'200	164'137
Rechav da finanzas	877'634	454'100	446'441
<b>Resultat our d'actività da finanzas</b>	<b>706'259</b>	<b>255'900</b>	<b>282'304</b>
<b>Resultat operativ</b>	<b>1'912'090</b>	<b>1'057'350</b>	<b>1'149'602</b>
Cuosts extraordinaris	1'500'000	-	-
Rechavs extraordinaris	129'400	-	359'400
<b>Resultat extraordinari</b>	<b>-1'370'600</b>	<b>-</b>	<b>359'400</b>
<b>Resultat total quint economic</b>	<b>541'490</b>	<b>1'057'350</b>	<b>1'509'002</b>
<b>Quint d'investiziun</b>			
Sortidas d'investiziuns	3'798'766.75	5'557'100	3'425'317
Entradas d'investiziuns	1'628'951.35	1'633'000	781'234
<b>Investiziuns nettas</b>	<b>2'169'815</b>	<b>3'924'100</b>	<b>2'644'083</b>
<b>Finanziaziun</b>			
Investiziuns nettas	-2'169'815	-3'924'100	-2'644'083
Aigna finanziaziun	2'323'400	1'454'650	1'779'079
<b>Saldo d'aigna finanziaziun</b>	<b>153'585</b>	<b>-2'469'450</b>	<b>-865'004</b>
<b>Grà d'aigna finanziaziun</b>	<b>107%</b>	<b>37%</b>	<b>67%</b>
<b>Calculaziun da l'aigna finanziaziun</b>			
Expensas	13'351'816	10'981'350	11'814'150
Rechavs	13'893'306	12'038'700	13'323'152
<b>Resultat quint economic</b>	<b>541'490</b>	<b>1'057'350</b>	<b>1'509'002</b>
+ amortisaziuns possess administrativ	432'473	453'500	572'000
+ deposits da las finanziaziuns specialas	65'922	6'400	89'739
- levamaints da las finanziaziuns specialas	-87'084	-62'600	-32'263
+ amortisaziuns supplementaras	-	-	-
+ deposits i'l chapital agen	1'500'000	-	-
- levamaints our dal chapital agen	-129'400	-	-359'400
<b>Aigna finanziaziun (CashFlow)</b>	<b>2'323'400</b>	<b>1'454'650</b>	<b>1'779'079</b>



## Attest sur trais s-chalins

## Attest da success sur trains s-chalins

Cumün total in CHF	Quint 2025	Preventiv 2025	Quint 2024
30 Cuosts da personal	3'843'420	3'671'200	3'581'787
31 Cuosts da material e gestiun	4'587'558	3'705'650	4'134'348
33 Amortisaziuns facultà administrativa	432'473	453'500	572'000
35 Deposits finanziaziuns specialas	65'922	6'400	89'739
36 Cuosts da transfers	1'763'020	1'945'100	2'228'364
37 Contribuziuns transitoricas			
<b>Expensas gestiun</b>	<b>10'692'392</b>	<b>9'781'850</b>	<b>10'606'239</b>
40 Rechav d'impostas	4'035'905	3'928'000	3'930'852
41 Regals e concessiuns	1'925'628	2'035'100	2'583'551
42 Indemnisaziuns	3'230'813	2'421'800	3'071'245
43 Differentas entradas	316'694	166'900	123'289
45 Retrattas da fuonds e finanziaziuns specialas	87'084	62'600	32'263
46 Rechav da transfers	2'302'099	1'968'900	1'732'338
47 Contribuziuns transitoricas			
<b>Rechav gestiun</b>	<b>11'898'224</b>	<b>10'583'300</b>	<b>11'473'537</b>
<b>Resultat our d'actività da gestiun</b>	<b>1'205'832</b>	<b>801'450</b>	<b>867'298</b>
34 Cuosts finanziaals	171'375	198'200	164'137
44 Rechav finanziaal	877'634	454'100	446'441
<b>Resultat our d'actività da finanzas</b>	<b>706'259</b>	<b>255'900</b>	<b>282'304</b>
<b>Resultat operativ</b>	<b>1'912'090</b>	<b>1'057'350</b>	<b>1'149'602</b>
38 Cuosts extraordinaris	1'500'000		
48 Rechav extraordinari	129'400		359'400
<b>Resultat extraordinari</b>	<b>-1'370'600</b>		<b>359'400</b>
<b>Resultat total dal quint da gestiun</b>	<b>541'490</b>	<b>1'057'350</b>	<b>1'509'002</b>

**Quint economic 2025**

spartiziun tenor geners

Conto	Quint economic ER Tenor gener	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>3</b>	<b>EXPENSAS</b>	<b>13'351'816</b>		<b>10'981'250</b>		<b>11'814'150</b>	
30	Cuosts da personal	3'843'420		3'671'100		3'581'787	
31	Cuosts da material e gestiun	4'587'558		3'705'650		4'134'348	
33	Amortisaziuns facultà administrativa	432'473		453'500		572'000	
34	Cuosts finanzials	171'375		198'200		164'137	
35	Deposits finanziaziuns specialas	65'922		6'400		89'739	
36	Cuosts da transfers	1'763'020		1'945'100		2'228'364	
38	Cuosts extraordinaris	1'500'000					
39	Scumparts interns	988'049		1'001'300		1'043'774	
<b>4</b>	<b>RECHAVS</b>		<b>13'893'306</b>		<b>12'038'700</b>		<b>13'323'152</b>
40	Rechav d'impostas		4'035'905		3'928'000		3'930'852
41	Regals e concessiuns		1'925'628		2'035'100		2'583'551
42	Indemisaziuns		3'230'813		2'421'800		3'071'245
43	Differentas entradas		316'694		166'900		123'289
44	Rechav finzial		877'634		454'100		446'441
45	Retrattas da fuonds e finanziaziuns specialas		87'084		62'600		32'263
46	Rechav da transfers		2'302'099		1'968'900		1'732'338
48	Rechav extraordinari		129'400				359'400
49	Scumparts interns		988'049		1'001'300		1'043'774
	Total	13'351'816	13'893'306	10'981'250	12'038'700	11'814'150	13'323'152
	Suravanz entradas	541'490		1'057'450		1'509'002	
	Total	13'893'306	13'893'306	12'038'700	12'038'700	13'323'152	13'323'152

**Quint economic 2025**

survista funcziuns

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
0	<b>ADMINISTRAZIUN</b> Suravanz sortidas	979'635	236'410 743'224	958'200	208'600 749'600	918'253	229'223 689'029
1	<b>SGÜREZZA PUBLICA</b> Suravanz sortidas	299'916	141'231 158'685	295'900	105'700 190'200	191'154	72'241 118'913
2	<b>SCOLAZIUN</b> Suravanz sortidas	3'701'880	324'231 3'377'649	2'124'300	217'800 1'906'500	2'159'182	275'590 1'883'592
3	<b>CULTURA, SPORT E BASELZIA</b> Suravanz sortidas	583'323	144'784 438'539	498'500	116'800 381'700	735'322	143'823 591'499
4	<b>SANDÀ</b> Suravanz sortidas	596'719	4'762 591'957	832'000	2'000 830'000	785'048	1'538 783'511
5	<b>SGÜREZZA SOCIALA</b> Suravanz sortidas	135'727	26'341 109'386	164'000	8'000 156'000	136'163	22'172 113'990
6	<b>TRAFIC</b> Suravanz sortidas	1'217'612	492'967 724'645	1'290'200	497'000 793'200	1'392'146	584'972 807'174
7	<b>AMBIANT E PLANISAZIUN</b> Suravanz sortidas	2'180'834	2'176'785 4'049	1'432'300	1'431'700 600	1'707'245	1'530'064 177'181
8	<b>ECONOMIA PUBLICA</b> Suravanz sortidas	3'130'656	3'063'264 67'392	2'814'450	2'576'400 238'050	3'124'993	3'117'882 7'111
9	<b>FINANZAS ED IMPOSTAS</b> Suravanz entradas	525'514 6'757'016	7'282'530	571'400 6'303'300	6'874'700	664'645 6'681'002	7'345'647
	<b>Total</b> Suravanz entradas	13'351'816 541'490	13'893'306	10'981'250 1'057'450	12'038'700	11'814'150 1'509'002	13'323'152
	<b>Total</b>	13'893'306	13'893'306	12'038'700	12'038'700	13'323'152	13'323'152



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>0</b>	<b>ADMINISTRAZIUN</b>	<b>979'634.70</b>	<b>236'410.25</b>	<b>958'200.00</b>	<b>208'600.00</b>	<b>918'252.79</b>	<b>229'223.45</b>
	Suravanz sortidas		743'224.45		749'600.00		689'029.34
<b>0110</b>	<b>Legislativa</b>	<b>21'245.20</b>		<b>21'900.00</b>		<b>22'023.65</b>	
	Suravanz sortidas		21'245.20		21'900.00		22'023.65
0110.3000.00	Indemnisaziuns e diaris	1'935.00		1'200.00		1'230.00	
0110.3102.00	Stampas e publicaziuns	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
0110.3132.00	Revisiun externa	6'475.20		6'500.00		6'429.65	
0110.3910.00	Scumparts interns	11'835.00		13'200.00		13'364.00	
<b>0120</b>	<b>Executiva</b>	<b>140'938.15</b>		<b>147'000.00</b>		<b>156'062.25</b>	
	Suravanz sortidas		140'938.15		147'000.00		156'062.25
0120.3000.00	Salaris, indemnisaziuns e diaris	106'442.00		106'000.00		115'795.60	
0120.3050.00	Sgüranzas socialas	8'569.70		9'000.00		9'905.00	
0120.3052.00	Chascha da pensiun	5'789.40		6'000.00		6'212.45	
0120.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	1'175.70		1'000.00		1'340.85	
0120.3170.00	Rapreschantaziuns e divers	18'961.35		25'000.00		22'808.35	
<b>0210</b>	<b>Administraziun cumünala</b>	<b>763'788.50</b>	<b>205'302.15</b>	<b>746'200.00</b>	<b>181'600.00</b>	<b>694'698.09</b>	<b>197'890.30</b>
	Suravanz sortidas		558'486.35		564'600.00		496'807.79
0210.3010.00	Salaris	536'816.10		515'000.00		466'626.30	
0210.3050.00	Sgüranzas socialas	41'383.05		40'800.00		36'936.15	
0210.3052.00	Chascha da pensiun	32'037.30		39'200.00		34'683.10	
0210.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	8'167.85		8'200.00		7'712.60	
0210.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	1'623.15		1'500.00		1'488.80	
0210.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	2'401.20		3'000.00		1'572.85	
0210.3100.00	Material da büro	3'362.25		5'000.00		5'588.20	
0210.3102.00	Stampas e publicaziuns	1'322.15		2'300.00		969.60	
0210.3102.10	Copchader	7'900.10		10'000.00		9'660.52	
0210.3110.00	Cumpra da mobigliar e maschinas	515.20		1'000.00		726.90	
0210.3130.00	Portos, spaisas da bancas	9'572.65		10'000.00		10'134.93	
0210.3130.10	Telefon	4'347.40		4'500.00		4'339.80	
0210.3130.20	Pagina d'internet	2'200.50		3'500.00		2'912.05	
0210.3132.00	Onuraris cusgliaders externs	3'428.00		8'000.00		6'394.00	
0210.3134.00	Sgüranzas da chosas			2'200.00			
0210.3150.00	Mant. da mobigliar e maschinas	680.00		1'000.00			
0210.3153.00	Cuosts e service EED	67'328.40		44'000.00		60'094.00	
0210.3170.00	Indemnisaziun da spaisas	5'026.60		6'000.00		6'042.20	
0210.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	1'321.30		2'000.00		1'743.27	
0210.3611.00	Indemnisaziuns al chantun	5'180.00		5'500.00		5'067.20	
0210.3611.10	Cuosts permiss esters	6'452.50		8'000.00		7'881.80	
0210.3611.20	Cuosts cartas d'identità	2'201.85		2'500.00		1'430.50	
0210.3612.00	Cuosts d'inchasch e scussiun	923.95		2'500.00		1'739.60	
0210.3612.10	Cuosts d'administraziun(regiun)	13'672.00		15'500.00		14'348.72	
0210.3636.00	Contribuziuns per commembranzas	3'400.00		3'500.00		6'230.00	
0210.3910.00	Scumparts interns	2'525.00		1'500.00		375.00	
0210.4210.00	Taxas diversas d'administraziun		7'069.90		5'500.00		5'846.05
0210.4210.10	Taxas d'inchasch e scussiun		1'738.75		5'000.00		4'330.50
0210.4210.20	Taxas permiss esters		10'636.20		11'500.00		12'965.60
0210.4210.30	Taxas cartas d'identità		2'765.00		2'800.00		1'750.00
0210.4250.00	Vendita da formulars e copchas		1'446.60		500.00		539.70
0210.4260.10	Lavurs per terzs		7'300.00		7'500.00		7'712.50
0210.4310.00	Prestaziun aignas per investiziuns		22'815.00		29'500.00		15'470.00
0210.4611.00	Bunificaziun chantunala SVR		1'361.20		1'500.00		1'373.20
0210.4611.10	Indemnisaziun allianza d'impostas		2'377.00		2'400.00		1'829.00
0210.4612.00	Provisiuns d'inchasch		7'742.00		8'000.00		8'484.90
0210.4699.00	Restituziun gabella CO2		2'000.00		2'000.00		2'010.85
0210.4910.00	Scumparts interns		138'050.50		105'400.00		135'578.00
<b>0220</b>	<b>Uffizi da fabrica</b>	<b>27'858.15</b>	<b>31'108.10</b>	<b>26'600.00</b>	<b>27'000.00</b>	<b>25'351.75</b>	<b>31'333.15</b>
	Suravanz entradas		3'249.95		400.00		5'981.40
0220.3132.00	Onuraris cusgliaders externs	10'633.15		10'000.00		6'748.75	
0220.3910.00	Scumparts interns	17'225.00		16'600.00		18'603.00	
0220.4210.00	Taxas e chastis da fabrica		31'108.10		27'000.00		31'333.15

**Quint economic 2025**

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>0290</b>	<b>Stabels d'administraziun</b>	<b>25'804.70</b>		<b>16'500.00</b>		<b>20'117.05</b>	
	Suravanz sortidas		25'804.70		16'500.00		20'117.05
0290.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	2'445.35		2'800.00		2'023.50	
0290.3134.00	Sgüranzas respunsabilità e chosas	311.10		300.00		305.25	
0290.3144.00	Mantegnimaint dals stabels	12'550.75		2'500.00		9'244.80	
0290.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun			1'000.00			
0290.3910.00	Scumparts interns	10'497.50		9'900.00		8'543.50	



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>1</b>	<b>SGÜREZZA PUBLICA</b>	<b>299'916.00</b>	<b>141'231.00</b>	<b>295'900.00</b>	<b>105'700.00</b>	<b>191'153.51</b>	<b>72'240.57</b>
	Suravanz sortidas		158'685.00		190'200.00		118'912.94
<b>1400</b>	<b>Dret general</b>	<b>66'194.35</b>	<b>37'223.00</b>	<b>85'400.00</b>	<b>9'300.00</b>	<b>74'376.56</b>	<b>24'206.02</b>
	Suravanz sortidas		28'971.35		76'100.00		50'170.54
1400.3130.00	Cuosts termaziun e masüraziun	10'751.60		10'000.00		10'484.30	
1400.3130.20	Introducziun dal cudesch fundiari Tschlin	16'200.00		15'000.00		21'040.00	
1400.3132.00	Onuraris cussgliaders externs	13'507.00		25'000.00		7'599.15	
1400.3611.00	Stimas officialas	332.55		7'000.00		5'542.65	
1400.3612.00	Contr.uffizi da stadi civil (regiun)	10'157.40		11'900.00		11'437.81	
1400.3612.10	Contr.uffizi da scussiun (regiun)	15'245.80		16'200.00		18'272.65	
1400.3910.00	Scumparts interns			300.00			
1400.4612.00	Circul dal register fundiari, guadogn (regiun)		37'223.00		9'300.00		24'206.02
<b>1500</b>	<b>Pumpiers</b>	<b>217'867.30</b>	<b>104'008.00</b>	<b>191'400.00</b>	<b>96'400.00</b>	<b>100'878.60</b>	<b>48'034.55</b>
	Suravanz sortidas		113'859.30		95'000.00		52'844.05
1500.3000.00	Indemnisaziuns e diaris	600.00		300.00		420.00	
1500.3010.00	Salaris	30'010.00		32'000.00		31'405.00	
1500.3010.10	Cuosts per cas serius	70'746.35		1'000.00		8'758.15	
1500.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	9'626.50		8'000.00		6'790.00	
1500.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	270.00		700.00		353.45	
1500.3101.00	Material da gestiun	43'486.25		58'000.00		11'841.70	
1500.3101.10	Carburants ed öli	169.50		1'200.00		1'158.05	
1500.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	2'467.05		3'000.00		2'713.40	
1500.3130.00	Telefon, alarms e portos	1'443.70		1'500.00		1'621.80	
1500.3134.00	Sgüranzas	6'208.55		6'200.00		6'007.80	
1500.3141.00	Progets quint economic	19'199.90		50'000.00			
1500.3144.00	Mantegnimaint dals stabels			1'000.00		724.80	
1500.3151.00	Mantegnimaint maschinas, üsaglias e veiculs	6'548.20		5'000.00		7'227.85	
1500.3170.00	Indemnisaziun da spaisas	1'136.05		1'500.00		1'618.85	
1500.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	2'081.85		2'000.00		665.15	
1500.3612.00	Pulizia da fö regiunala	2'948.40		2'800.00		2'847.60	
1500.3910.00	Scumparts interns	8'925.00		5'200.00		4'725.00	
1500.3920.00	Fit intern local da pumpiers Quadra Secha	12'000.00		12'000.00		12'000.00	
1500.4200.00	Taxas da cumpensaziun		44'157.10		38'000.00		40'626.65
1500.4260.00	Restituziuns		9'800.00		14'200.00		3'962.90
1500.4260.10	Indemnisaziuns cas serius		39'750.50		1'000.00		
1500.4270.00	Multas		2'198.50		2'000.00		2'195.00
1500.4631.00	Contribuziuns chantunalas		8'101.90		41'200.00		1'250.00
<b>1610</b>	<b>Defaisa militar</b>	<b>1'434.10</b>		<b>2'900.00</b>		<b>1'386.20</b>	
	Suravanz sortidas		1'434.10		2'900.00		1'386.20
1610.3144.00	Mantegnimaint implants da tir	460.00		1'000.00		412.05	
1610.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	974.10		1'100.00		974.15	
1610.3910.00	Scumparts interns			800.00			
<b>1620</b>	<b>Defaisa civila generala</b>	<b>14'420.25</b>		<b>16'200.00</b>		<b>14'512.15</b>	
	Suravanz sortidas		14'420.25		16'200.00		14'512.15
1620.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	7'798.25		5'500.00		6'457.75	
1620.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	1'666.10		1'700.00		2'186.40	
1620.3134.00	Sgüranzas da chosas	682.50		500.00		403.00	
1620.3144.00	Mantegnimaint dals stabels	773.40		1'500.00		400.00	
1620.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	1'200.00		1'200.00		1'200.00	
1620.3910.00	Scumparts interns	2'300.00		5'800.00		3'865.00	



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>2</b>	<b>SCOLAZIUN</b>	<b>3'701'880.05</b>	<b>324'230.75</b>	<b>2'124'300.00</b>	<b>217'800.00</b>	<b>2'159'181.79</b>	<b>275'589.75</b>
	Suravanz sortidas		3'377'649.30		1'906'500.00		1'883'592.04
<b>2110</b>	<b>Scoulina</b>	<b>193'122.70</b>	<b>52'038.05</b>	<b>161'100.00</b>	<b>29'000.00</b>	<b>160'780.94</b>	<b>30'589.32</b>
	Suravanz sortidas		141'084.65		132'100.00		130'191.62
2110.3020.00	Salaris	157'773.35		124'700.00		127'727.65	
2110.3050.00	Sgüranzas socialas	10'105.95		9'900.00		9'856.95	
2110.3052.00	Chascha da pensiun	15'926.70		15'000.00		14'754.55	
2110.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	1'670.65		1'800.00		1'831.95	
2110.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	694.55		1'500.00		1'230.00	
2110.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	60.20		400.00		290.00	
2110.3104.00	Material d'instrucziun	4'758.35		5'200.00		3'183.69	
2110.3104.10	Occurenzas e progets	2'132.95		2'000.00		1'841.65	
2110.3170.00	Indemisaziun da spaisas			600.00		64.50	
2110.4260.00	Restituziuns		23'738.90				2'220.80
2110.4631.00	Contribuziuns chantunalas		28'299.15		29'000.00		28'368.52
<b>2120</b>	<b>Scoula primara</b>	<b>607'170.75</b>	<b>66'442.80</b>	<b>587'100.00</b>	<b>61'000.00</b>	<b>587'249.50</b>	<b>58'796.19</b>
	Suravanz sortidas		540'727.95		526'100.00		528'453.31
2120.3020.00	Salaris	485'532.45		465'000.00		466'968.80	
2120.3050.00	Sgüranzas socialas	39'016.15		36'500.00		36'763.95	
2120.3052.00	Chascha da pensiun	51'187.05		48'000.00		49'218.60	
2120.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	6'733.15		6'700.00		6'881.00	
2120.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	2'085.30		4'000.00		4'088.70	
2120.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	1'954.75		2'200.00		2'634.20	
2120.3104.00	Material d'instrucziun	10'895.75		13'600.00		10'844.20	
2120.3104.10	Occurenzas e progets	6'614.45		6'000.00		7'927.05	
2120.3104.20	Material textil	3'151.70		4'400.00		1'613.80	
2120.3170.00	Indemisaziun da spaisas			700.00		309.20	
2120.4260.00	Restituziuns		882.60				300.00
2120.4631.00	Contribuziuns chantunalas		65'560.20		61'000.00		58'496.19
<b>2130</b>	<b>Scoula secundara e reala</b>	<b>515'806.85</b>	<b>29'855.70</b>	<b>504'800.00</b>	<b>30'400.00</b>	<b>489'681.70</b>	<b>31'946.24</b>
	Suravanz sortidas		485'951.15		474'400.00		457'735.46
2130.3020.00	Salaris	413'861.40		394'000.00		382'767.95	
2130.3050.00	Sgüranzas socialas	31'620.55		32'000.00		29'676.05	
2130.3052.00	Chascha da pensiun	36'575.25		36'000.00		34'262.80	
2130.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	5'575.55		5'800.00		5'675.35	
2130.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	1'465.00		5'000.00		2'436.00	
2130.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal	853.15		2'000.00		454.00	
2130.3104.00	Material d'instrucziun	6'899.60		7'500.00		5'045.45	
2130.3104.10	Occurenzas e progets	8'700.60		12'000.00		17'985.45	
2130.3104.20	Material textil e zambriar	4'121.65		4'300.00		5'702.90	
2130.3104.30	Material da cuschar	2'559.10		5'500.00		4'426.35	
2130.3170.00	Indemisaziun da spaisas			700.00		1'249.40	
2130.3910.00	Scumparts interns	3'575.00					
2130.4260.00	Restituziuns		154.00		1'400.00		674.90
2130.4631.00	Contribuziuns chantunalas		29'701.70		29'000.00		31'271.34
<b>2140</b>	<b>Scoula da musica</b>	<b>30'780.30</b>		<b>32'200.00</b>		<b>29'394.76</b>	
	Suravanz sortidas		30'780.30		32'200.00		29'394.76
2140.3612.00	Contribuziuns scoula da musica (regiun EBVM)	30'780.30		32'200.00		29'394.76	
<b>2170</b>	<b>Chasas da scoula</b>	<b>2'025'011.80</b>	<b>95'703.00</b>	<b>505'900.00</b>	<b>46'900.00</b>	<b>578'862.43</b>	<b>83'365.00</b>
	Suravanz sortidas		1'929'308.80		459'000.00		495'497.43
2170.3010.00	Salaris	169'876.55		167'000.00		164'698.00	
2170.3050.00	Sgüranzas socialas	13'523.90		13'300.00		13'347.85	
2170.3052.00	Chascha da pensiun	13'616.40		14'000.00		13'581.05	
2170.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	3'215.60		3'500.00		3'459.55	
2170.3099.00	Ulteriurs cuosts da personal			1'000.00			
2170.3101.00	Material da gestiun	11'158.25		12'000.00		11'579.45	
2170.3102.00	Stampas e publicaziuns			100.00			
2170.3110.00	Cumpra da mobigliar e maschinas	16'389.10		18'700.00		15'604.98	
2170.3112.00	Büschmainta da lavur	1'144.65		1'500.00		606.85	



Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
2170.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	34'887.05		30'000.00		40'774.70	
2170.3134.00	Sgüranzas da chosas	6'850.70		4'500.00		4'449.55	
2170.3144.00	Mantegnimaint chasas e plazzas da scoula	43'281.00		52'400.00		82'210.45	
2170.3151.00	Mantegnimaint mobigliar ed indrizs	6'208.65		5'000.00		6'536.35	
2170.3170.00	Indemisaziun da spaisas	6'880.20		7'800.00		6'880.20	
2170.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	186'434.75		164'000.00		185'958.45	
2170.3893.00	Deposit prefinanziaziun sanaziun chasa da scoula Ramosch, abitaziuns	1'500'000.00					
2170.3910.00	Scumparts interns	11'545.00		11'100.00		29'175.00	
2170.4240.00	Taxas d'adöver		1'428.00		800.00		2'520.00
2170.4260.00	Restituziuns				6'000.00		2'395.00
2170.4470.00	Fit abitaziun		9'600.00		9'600.00		9'600.00
2170.4893.00	Retratte dal bilantsch, prefinanziaziun (29300)		39'400.00				39'400.00
2170.4910.00	Scumparts interns		45'275.00		30'500.00		29'450.00
<b>2180</b>	<b>Chüra da di</b>	<b>10'489.80</b>	<b>10'145.70</b>	<b>8'500.00</b>	<b>6'300.00</b>	<b>4'825.00</b>	
	Suravanz sortidas		344.10		2'200.00		4'825.00
2180.3135.00	Cuosts maisa da mezdi	4'952.30		8'500.00		4'825.00	
2180.3910.00	Scumparts interns	5'537.50					
2180.4260.00	Restituziuns maisa da mezdi		4'000.00		3'500.00		
2180.4631.00	Contribuziuns chantunalas		6'145.70		2'800.00		
<b>2190</b>	<b>Direcziun ed administraziun da scoula</b>	<b>200'866.55</b>	<b>47'021.75</b>	<b>201'200.00</b>	<b>22'700.00</b>	<b>200'050.99</b>	<b>53'945.85</b>
	Suravanz sortidas		153'844.80		178'500.00		146'105.14
2190.3000.00	Indemisaziuns e diaris cds	8'130.00		10'500.00		8'721.10	
2190.3020.00	Salaris	113'646.90		114'000.00		110'930.65	
2190.3050.00	Sgüranzas socialas	9'531.75		9'000.00		9'207.45	
2190.3052.00	Chascha da pensiun	10'354.80		9'300.00		9'289.15	
2190.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	1'568.95		1'600.00		1'665.45	
2190.3090.00	Cuors da perfecziunamaint			2'000.00		1'200.00	
2190.3099.00	Ulteriurs cuosts da persunal	69.90		1'000.00		902.00	
2190.3100.00	Material da büro	136.65		500.00		247.10	
2190.3102.00	Stampas e publicaziuns	1'222.80		1'000.00		2'478.35	
2190.3102.10	Copchader	10'222.95		10'000.00		9'779.20	
2190.3104.00	Organisaziun ed occurenzas	8'074.90		8'000.00		7'533.81	
2190.3130.00	Telefon	257.80		500.00		442.70	
2190.3134.00	Sgüranzas	813.00		800.00		813.00	
2190.3153.00	Mantegnimaint e support EED	33'168.30		32'500.00		36'510.83	
2190.3170.00	Indemisaziun da spaisas	80.35		500.00		330.20	
2190.3910.00	Scumparts interns	3'587.50					
2190.4260.00	Restituziuns		3'799.00		1'800.00		4'469.30
2190.4631.00	Contribuziuns chantunalas		43'222.75		20'900.00		49'476.55
<b>2192</b>	<b>Scoula populara, ulterior</b>	<b>40'161.15</b>	<b>23'023.75</b>	<b>45'000.00</b>	<b>21'500.00</b>	<b>37'614.20</b>	<b>16'947.15</b>
	Suravanz sortidas		17'137.40		23'500.00		20'667.05
2192.3130.00	Transports scolars	40'161.15		45'000.00		37'614.20	
2192.4631.00	Contribuziuns chantunalas		23'023.75		21'500.00		16'947.15
<b>2200</b>	<b>Scoula speciala</b>	<b>40'279.45</b>		<b>32'000.00</b>		<b>32'494.80</b>	
	Suravanz sortidas		40'279.45		32'000.00		32'494.80
2200.3611.00	Pedagogia curativa grischuna	34'831.80		29'000.00		24'142.20	
2200.3612.00	Cuosts post da logopedia	5'447.65		3'000.00		8'352.60	
<b>2300</b>	<b>Scolaziun professiunala da basa</b>	<b>900.00</b>				<b>11'369.35</b>	
	Suravanz sortidas		900.00				11'369.35
2300.3634.00	Scoula professiunala commerciala	900.00				11'369.35	
<b>2510</b>	<b>Scoula gimnasiala</b>	<b>37'290.70</b>		<b>46'500.00</b>		<b>26'858.12</b>	
	Suravanz sortidas		37'290.70		46'500.00		26'858.12
2510.3612.00	Contribuziun IOF (regiun EBVM)	37'290.70		46'500.00		26'358.12	
2510.3635.00	Contribuziuns					500.00	



Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>3</b>	<b>CULTURA, SPORT E BASELGIA</b> Suravanz sortidas	<b>583'322.85</b>	<b>144'784.30</b>	<b>498'500.00</b>	<b>116'800.00</b>	<b>735'321.91</b>	<b>143'823.25</b>
			438'538.55		381'700.00		591'498.66
<b>3210</b>	<b>Biblioteca</b> Suravanz sortidas	<b>23'839.15</b>	<b>1'550.00</b>	<b>32'200.00</b>	<b>1'600.00</b>	<b>48'014.99</b>	<b>1'440.00</b>
			22'289.15		30'600.00		46'574.99
3210.3010.00	Salaris	10'769.50		14'000.00		13'683.60	
3210.3050.00	Sgüranzas socialas	874.80		1'100.00		1'108.10	
3210.3053.00	Sgüranzas da malatia ed accidaint	149.40		200.00		200.15	
3210.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	160.00		100.00			
3210.3101.00	Material da gestiun	152.10		1'000.00		662.95	
3210.3103.00	Aquist cudeschs e medias	3'443.05		4'000.00		3'847.65	
3210.3150.00	Mantegnimaint biblioteca	208.95		2'000.00		21'188.24	
3210.3153.00	Mantegnimaint e support EED	2'400.40		2'500.00		2'409.80	
3210.3170.00	Indemisaziuns da spaisas	47.40		500.00		333.40	
3210.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	1'231.65		2'500.00		61.50	
3210.3636.00	Contribuziuns per commembranza	841.90		700.00		847.60	
3210.3910.00	Scumparts interns	3'560.00		3'600.00		3'672.00	
3210.4631.00	Contribuziuns chantunalas		1'550.00		1'600.00		1'440.00
<b>3290</b>	<b>Cultura</b> Suravanz sortidas	<b>127'577.90</b>	<b>5'000.00</b>	<b>98'700.00</b>	<b>200.00</b>	<b>146'407.85</b>	<b>3'000.00</b>
			122'577.90		98'500.00		143'407.85
3290.3632.00	Contribuziun cultura (regiun EBVM)	2'244.00		2'300.00		2'252.00	
3290.3632.10	CEE indemnisaziun al fondo 5%	79'443.35		64'000.00		108'567.85	
3290.3634.00	Contribuziuns diversas	19'181.05		4'000.00		4'543.50	
3290.3636.00	Contribuziuns annualas societats cumünalas	11'800.00		12'000.00		11'300.00	
3290.3636.10	Contribuziuns per cultura	3'909.50		4'000.00		10'744.50	
3290.3636.20	Contribuziuns a Fundaziuns	6'000.00		12'200.00		6'000.00	
3290.3636.30	Contribuziuns - deposit cumün da vaschins	5'000.00		200.00		3'000.00	
3290.4510.00	Retratra deposit cumün da vaschins (29100.03)		5'000.00		200.00		3'000.00
<b>3410</b>	<b>Sport</b> Suravanz sortidas	<b>353'280.95</b>	<b>138'234.30</b>	<b>302'000.00</b>	<b>115'000.00</b>	<b>368'083.82</b>	<b>132'039.25</b>
			215'046.65		187'000.00		236'044.57
3410.3101.00	Carburants ed öli	2'994.50		4'000.00		6'620.30	
3410.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	41'786.50		41'800.00		41'786.55	
3410.3612.00	Halla da glatsch Gurlaina	12'800.00		9'500.00		9'501.00	
3410.3612.10	Vias da schlitra cumünalas	5'711.00		6'000.00		6'438.45	
3410.3612.20	Föclers, bancs, piazzas da giovar	13'236.55		8'400.00		13'411.80	
3410.3612.30	Loipa Scuol-Martina	84'874.10		69'000.00		82'035.42	
3410.3636.00	Contribuziuns ad instituziuns privatas	2'650.00		2'000.00		2'150.00	
3410.3636.10	Contribuziuns da sport ad indigens	8'571.00		8'000.00		8'781.00	
3410.3910.00	Scumparts interns (cumünal)	41'980.00		26'200.00		197'359.30	
3410.3910.30	Scumparts interns (loipa Scuol-Martina)	138'677.30		127'100.00			
3410.4260.30	Loipa Scuol-Martina		138'234.30		115'000.00		132'039.25
<b>3420</b>	<b>Temp liber</b> Suravanz sortidas	<b>65'944.50</b>	<b>65'944.50</b>	<b>51'300.00</b>	<b>51'300.00</b>	<b>100'564.95</b>	<b>100'564.95</b>
3420.3000.00	Indemisaziuns e spaisas	4'000.00		4'000.00		4'000.00	
3420.3141.00	Mantegnimaint sendas	25'317.15		12'800.00		63'403.60	
3420.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	1'432.35		7'500.00		1'432.35	
3420.3636.00	Contribuziun BAW	180.00		200.00		180.00	
3420.3910.00	Scumparts interns	35'015.00		26'800.00		31'549.00	
<b>3421</b>	<b>Lavur cun juvenils</b> Suravanz sortidas	<b>5'494.50</b>	<b>5'494.50</b>	<b>6'000.00</b>	<b>6'000.00</b>	<b>4'529.70</b>	<b>4'529.70</b>
3421.3000.00	Indemisaziuns e diaris	5'494.50		6'000.00		4'529.70	
<b>3500</b>	<b>Cluchers</b> Suravanz sortidas	<b>7'185.85</b>	<b>7'185.85</b>	<b>8'300.00</b>	<b>8'300.00</b>	<b>67'720.60</b>	<b>7'344.00</b>
							60'376.60
3500.3010.00	Salaris	1'200.00		1'500.00		1'500.00	
3500.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	207.95		200.00		214.90	
3500.3134.00	Sgüranzas da chosas	786.20		800.00		771.50	

**Quint economic 2025**

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
3500.3144.00	Mantegnimaint dals stabels	521.40		1'000.00		87.55	
3500.3151.00	Mantegnimaint sunarias	1'535.30		2'000.00		58'299.65	
3500.3910.00	Scumparts interns	2'935.00		2'800.00		6'847.00	
3500.4631.00	Contribuziuns chantunalas						7'344.00



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>4</b>	<b>SANDÀ</b>	<b>596'719.30</b>	<b>4'762.00</b>	<b>832'000.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>785'048.41</b>	<b>1'537.80</b>
	Suravanz sortidas		591'957.30		830'000.00		783'510.61
<b>4110</b>	<b>Ospidals / Clinicas</b>	<b>213'670.00</b>		<b>396'200.00</b>		<b>361'691.00</b>	
	Suravanz sortidas		213'670.00		396'200.00		361'691.00
4110.3612.00	Contribuziun a l'ospidal CSEB	138'685.00		318'500.00		299'246.00	
4110.3612.10	Contr. ad ospidals our da la regiun	68'514.00		60'600.00		53'630.00	
4110.3612.20	Contribuziun clinica curativa	6'471.00		17'100.00		8'815.00	
<b>4120</b>	<b>Dmura per attempats e chasas da chüra</b>	<b>315'716.00</b>	<b>4'762.00</b>	<b>347'700.00</b>		<b>307'973.86</b>	
	Suravanz sortidas		310'954.00		347'700.00		307'973.86
4120.3612.00	Contribuziuns als cuosts da fliamaint chüra	262'039.00		303'600.00		259'340.00	
4120.3612.20	Fliamaint our da la regiun	39'246.00		27'000.00		34'289.86	
4120.3612.30	Cusglianza e sustegn "Chüra Engiadina"	14'431.00		17'100.00		14'344.00	
4120.4260.00	Restituziuns		4'762.00				
<b>4210</b>	<b>Chüra d'amalats ambulanta</b>	<b>31'175.15</b>		<b>51'800.00</b>		<b>38'933.80</b>	
	Suravanz sortidas		31'175.15		51'800.00		38'933.80
4210.3151.00	Mantegnimaint defribilators	1'383.15		500.00		2'214.80	
4210.3612.00	Contribuziun a la Spitex	29'792.00		51'300.00		36'719.00	
<b>4220</b>	<b>Servezzans da salvamaint</b>	<b>31'577.00</b>		<b>29'100.00</b>		<b>70'345.00</b>	
	Suravanz sortidas		31'577.00		29'100.00		70'345.00
4220.3612.00	Contribuziun al servezzan da salvamaint	31'577.00		29'100.00		70'345.00	
<b>4330</b>	<b>Servezzan sanitari da scoula</b>	<b>4'124.40</b>		<b>6'700.00</b>	<b>2'000.00</b>	<b>5'979.65</b>	<b>1'537.80</b>
	Suravanz sortidas		4'124.40		4'700.00		4'441.85
4330.3010.00	Salari daintist	1'864.40		2'200.00		3'548.10	
4330.3050.00	Sgüranzas socialas			200.00		143.75	
4330.3130.00	Trattamaints dal daintist			2'000.00		1'537.80	
4330.3130.10	Servezzan da meidi in scoula	2'260.00		2'300.00		750.00	
4330.4260.00	Restituziuns trattamaints daintist				2'000.00		1'537.80
<b>4900</b>	<b>Ulteriurs cuosts da sandà</b>	<b>456.75</b>		<b>500.00</b>		<b>125.10</b>	
	Suravanz sortidas		456.75		500.00		125.10
4900.3192.00	Ulteriurs cuosts da sandà	456.75		500.00		125.10	



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>5</b>	<b>SGÜREZZA SOCIALA</b>	<b>135'727.05</b>	<b>26'341.45</b>	<b>164'000.00</b>	<b>8'000.00</b>	<b>136'162.52</b>	<b>22'172.25</b>
	Suravanz sortidas		109'385.60		156'000.00		113'990.27
<b>5430</b>	<b>Pajamaints anticipats ed inchesch d'alimaints</b>	<b>9'898.90</b>	<b>1'000.00</b>	<b>10'800.00</b>		<b>15'303.10</b>	<b>7'247.75</b>
	Suravanz sortidas		8'898.90		10'800.00		8'055.35
5430.3132.00	Onuraris cusgliaders externs	212.50		1'000.00		576.70	
5430.3637.00	Pajamaints anticipats d'alimaints	9'686.40		9'800.00		14'726.40	
5430.4260.00	Restituziuns d'alimaints		1'000.00				7'247.75
<b>5720</b>	<b>Sustegns economics obligatorics</b>	<b>31'235.80</b>	<b>25'341.45</b>	<b>48'000.00</b>	<b>8'000.00</b>	<b>27'310.30</b>	<b>14'924.50</b>
	Suravanz sortidas		5'894.35		40'000.00		12'385.80
5720.3132.00	Onuraris cusgliaders externs			2'000.00		882.50	
5720.3637.00	Contribuziuns sustegns socials	31'235.80		46'000.00		26'427.80	
5720.4260.00	Restituziuns sustegns		25'341.45		8'000.00		14'924.50
<b>5790</b>	<b>Ulteriurs provedimaints</b>	<b>94'592.35</b>		<b>105'200.00</b>		<b>93'549.12</b>	
	Suravanz sortidas		94'592.35		105'200.00		93'549.12
5790.3612.00	Contribuziun curatella professunala (regiun EBVM)	32'901.70		37'100.00		30'447.62	
5790.3612.10	Servezzan social regiunal	57'925.75		60'600.00		57'366.20	
5790.3612.20	Contribuziun promoziun d'integrasiun (regiun EBVM)	2'073.60		3'700.00		385.50	
5790.3636.00	Contribuziuns a diversas instituziuns	1'691.30		3'800.00		5'349.80	



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>6</b>	<b>TRAFIC</b>	<b>1'217'611.90</b>	<b>492'967.00</b>	<b>1'290'200.00</b>	<b>497'000.00</b>	<b>1'392'146.05</b>	<b>584'972.10</b>
	Suravanz sortidas		724'644.90		793'200.00		807'173.95
<b>6150</b>	<b>Vias cumünalas</b>	<b>563'668.00</b>	<b>20'000.00</b>	<b>624'100.00</b>		<b>598'950.50</b>	<b>62'000.00</b>
	Suravanz sortidas		543'668.00		624'100.00		536'950.50
6150.3101.00	Material da gestiun	80.20		2'000.00		322.95	
6150.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	15'000.00		15'000.00		14'794.60	
6150.3134.00	Sgüranza da chosas	46.35		100.00		115.50	
6150.3141.00	Mantegnimaint general	168'230.95		162'000.00		157'006.00	
6150.3141.10	Mantegnimaint inglümniaziun publica	47'771.90		11'000.00		3'538.70	
6150.3141.20	Servezzan d'inviern	62'210.85		115'000.00		81'681.30	
6150.3141.40	Progets quint economic					4'420.80	
6150.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	88'350.25		93'800.00		86'352.15	
6150.3511.00	Miss illa reserva plazzas da parcar (29100)					42'000.00	
6150.3910.00	Scumparts interns	181'977.50		225'200.00		208'718.50	
6150.4210.00	Taxas da cumpensaziun per parkegis						42'000.00
6150.4893.00	Retratia dal bilantsch, prefinanziaziun (29300)		20'000.00				20'000.00
<b>6190</b>	<b>Servezzan da lavur</b>	<b>622'833.50</b>	<b>472'967.00</b>	<b>637'900.00</b>	<b>497'000.00</b>	<b>762'085.15</b>	<b>522'972.10</b>
	Suravanz sortidas		149'866.50		140'900.00		239'113.05
6190.3010.00	Salaris	425'428.70		433'000.00		439'636.35	
6190.3050.00	Sgüranzas socialas	34'544.45		34'000.00		34'488.40	
6190.3052.00	Chascha da pensiun	28'689.60		31'800.00		27'738.15	
6190.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	8'606.35		8'800.00		8'844.25	
6190.3090.00	Cuors da perfecziunamaint					6'010.70	
6190.3101.00	Material da gestiun	522.40		2'000.00		1'948.05	
6190.3101.10	Carburants ed öli	20'138.35		24'000.00		24'427.30	
6190.3111.00	Cumprita maschinas e veiculs					85'730.55	
6190.3112.00	Büschmaita da lavur	4'009.05		3'800.00		3'681.90	
6190.3134.00	Sgüranzas veiculs, impostas da trafic	17'859.20		20'000.00		20'158.65	
6190.3151.00	Mantegnimaint üsaglias, maschinas e veiculs	35'059.10		35'000.00		50'463.10	
6190.3153.00	Cuosts e service EED	730.20		500.00		1'111.85	
6190.3170.00	Indemnisaziun da spaisas	1'400.40		1'000.00		1'451.40	
6190.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	1'348.75		500.00			
6190.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	24'389.45		24'400.00		24'389.50	
6190.3910.00	Scumparts interns	8'107.50		7'100.00		20'005.00	
6190.3920.00	Fits interns Quadra Secha	12'000.00		12'000.00		12'000.00	
6190.4260.00	Restituziuns						683.10
6190.4309.00	Lavurs per terzs		23'834.50		20'000.00		23'101.50
6190.4310.00	Prestaziuns aignas per investiziuns		18'427.50				
6190.4910.00	Scumparts interns		430'705.00		477'000.00		499'187.50
<b>6220</b>	<b>Trafic regional</b>	<b>21'600.00</b>		<b>21'600.00</b>		<b>21'600.00</b>	
	Suravanz sortidas		21'600.00		21'600.00		21'600.00
6220.3635.00	Bus Taxi Valsot	21'600.00		21'600.00		21'600.00	
<b>6290</b>	<b>Trafic public</b>	<b>9'510.40</b>		<b>6'600.00</b>		<b>9'510.40</b>	
	Suravanz sortidas		9'510.40		6'600.00		9'510.40
6290.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	9'510.40				9'510.40	
6290.3635.00	Transports publics			6'600.00			



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>7</b>	<b>AMBIANT E PLANISAZIUN</b>	<b>2'180'833.64</b>	<b>2'176'785.14</b>	<b>1'432'300.00</b>	<b>1'431'700.00</b>	<b>1'707'245.32</b>	<b>1'530'064.34</b>
	Suravanz sortidas		4'048.50		600.00		177'180.98
<b>7100</b>	<b>Bügl in cumün</b>	<b>7'925.00</b>		<b>9'400.00</b>		<b>4'902.40</b>	
	Suravanz sortidas		7'925.00		9'400.00		4'902.40
7100.3149.00	Mantegnimaint bügl	50.00		1'500.00		322.40	
7100.3910.00	Scumparts interns	7'875.00		7'900.00		4'580.00	
<b>7101</b>	<b>Provedimaint d'aua</b>	<b>149'897.80</b>	<b>149'897.80</b>	<b>164'700.00</b>	<b>164'700.00</b>	<b>147'533.80</b>	<b>147'533.80</b>
7101.3111.00	Cumprita maschinas e veiculs	3'893.80		6'000.00			
7101.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	2'654.15		3'800.00		4'419.00	
7101.3130.00	Telefon	1'520.25		1'200.00		951.25	
7101.3134.00	Sgüranzas da chosas	366.60		400.00		359.75	
7101.3137.00	Imposta plü valur - scurzida	15'732.85		25'000.00		3'567.25	
7101.3143.00	Mantegnimaint general	35'416.50		56'100.00		38'526.76	
7101.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	265.00		1'500.00		21.85	
7101.3300.00	Amortisaziuns ordinarias			5'600.00		1'543.90	
7101.3510.00	Deposit illa finanziaziun speciala	35'813.65				29'920.04	
7101.3910.00	Scumparts interns	54'235.00		65'100.00		68'224.00	
7101.4120.00	Dret da concessiun		200.00		200.00		200.00
7101.4240.00	Taxas fundamentalas		75'674.95		74'000.00		74'786.40
7101.4240.10	Taxas da consüm		50'996.45		60'000.00		53'484.15
7101.4240.20	Quintadurs		13'279.45		13'000.00		13'150.65
7101.4260.00	Restituziuns		3'749.20				627.60
7101.4510.00	Retrat da la finanziaziun speciala				12'700.00		
7101.4631.00	Contribuziuns chantunalas		5'438.00		4'800.00		5'285.00
7101.4940.00	Fits calculatorics		559.75				
<b>7201</b>	<b>Provedimaint d'aua persa</b>	<b>408'023.69</b>	<b>408'023.69</b>	<b>433'700.00</b>	<b>433'700.00</b>	<b>396'996.10</b>	<b>396'996.10</b>
7201.3010.00	Salaris	187'608.20		179'000.00		175'300.15	
7201.3050.00	Sgüranzas socialas	14'592.00		14'000.00		14'167.20	
7201.3052.00	Chascha da pensiun	10'549.80		10'600.00		10'322.45	
7201.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	3'635.70		3'600.00		3'611.35	
7201.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	3'404.00		3'000.00		7'674.30	
7201.3101.00	Material da gestiun	8'076.00		15'000.00		9'869.10	
7201.3101.10	Carburants ed öli	1'057.25		3'000.00		351.55	
7201.3101.20	Allontanamaint belma, mat.rastè e sablun	18'061.15		27'000.00		23'491.00	
7201.3111.00	Cumprita üsaglias, maschinas e veiculs	14'855.25		15'000.00		2'152.70	
7201.3112.00	Büschmainta da lavur	755.40		1'500.00		1'478.35	
7201.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	32'526.40		32'000.00		34'553.65	
7201.3130.00	Telefon	2'891.75		3'000.00		2'844.30	
7201.3134.00	Sgüranzas da chosas	4'558.74		4'500.00		4'468.30	
7201.3137.10	Taxa finanziaziun chantunala (protecziun d'auas)	6'669.00		6'800.00		6'786.00	
7201.3143.00	Mantegnimaint general	69'819.30		70'000.00		55'479.40	
7201.3151.00	Mantegnimaint üsaglias, maschinas, veiculs	8'115.30		10'000.00		5'700.90	
7201.3153.00	Cuosts e service EED	6'679.75		3'000.00		2'057.85	
7201.3170.00	Indemnisaziun da spaisas	550.20		500.00		1'138.40	
7201.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	632.30		1'000.00		277.65	
7201.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	2'353.70		17'100.00		7'943.10	
7201.3510.00	Deposit illa finanziaziun speciala			6'400.00		17'819.40	
7201.3910.00	Scumparts interns	10'632.50		7'600.00		9'509.00	
7201.3940.00	Fits calculatorics			100.00			
7201.4240.00	Taxas fundamentalas		206'925.01		200'000.00		204'785.80
7201.4240.10	Taxas d'adöver		74'076.80		86'000.00		78'578.20
7201.4260.00	Restituziuns						2'352.10
7201.4309.00	Lavur per terzs		273.80				10'000.00
7201.4310.00	Prestaziuns aignas per investiziuns		19'620.00		11'400.00		17'070.00
7201.4510.00	Retrat da la finanziaziun speciala		25'383.38				
7201.4910.00	Scumparts interns		81'475.00		136'300.00		84'210.00
7201.4940.00	Fits calculatorics		269.70				



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>7300</b>	<b>Robidogs e cadavers</b>	<b>7'119.25</b>		<b>10'200.00</b>		<b>6'138.85</b>	
	Suravanz sortidas		7'119.25		10'200.00		6'138.85
7300.3101.00	Material da gestiun/robidogs	1'493.90		2'000.00		2'637.00	
7300.3612.00	Allontanamaint da cadavers	3'250.35		4'000.00		2'901.85	
7300.3910.00	Scumparts interns	2'375.00		4'200.00		600.00	
<b>7301</b>	<b>Immundizchas</b>	<b>104'572.40</b>	<b>104'572.40</b>	<b>99'200.00</b>	<b>99'200.00</b>	<b>101'110.34</b>	<b>101'110.34</b>
7301.3101.00	Material da gestiun	4'329.70		2'100.00		1'489.55	
7301.3134.00	Sgüranzas da chosas	38.50		100.00		37.80	
7301.3149.00	Mantegnimaint lós da ramassamaint	6'901.70		6'500.00		6'615.65	
7301.3612.00	Contribuziun immundizchas(regiun)	50'900.05		44'800.00		45'584.09	
7301.3612.10	Allontanamaint immundizchas specialas	10'976.70		9'000.00		13'388.20	
7301.3612.20	Ramassamaint da roba verda	8'790.75		15'000.00		14'107.05	
7301.3910.00	Scumparts interns	22'635.00		21'700.00		19'888.00	
7301.4240.00	Taxas d'immundizchas		99'406.45		88'000.00		92'034.45
7301.4510.00	Retrat da la finanziaziun speciala		5'027.70		11'200.00		9'075.89
7301.4940.00	Fits calculatorics		138.25				
<b>7302</b>	<b>Deponias material da s-chav</b>	<b>297'936.20</b>	<b>752'933.65</b>	<b>197'700.00</b>	<b>502'100.00</b>	<b>309'060.15</b>	<b>742'701.15</b>
	Suravanz entradas	454'997.45		304'400.00		433'641.00	
7302.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	474.80		800.00		654.35	
7302.3130.00	Prestaziuns da terzs deponia Prà Dadora	260'299.30		176'000.00		266'648.70	
7302.3134.00	Sgüranzas da chosas	113.75		100.00		111.60	
7302.3140.00	Mantegnimaint deponia Prà Dadora	4'420.90		3'000.00		6'646.35	
7302.3140.10	Mantegnimaint deponia Chanfuorns	10'614.60		8'000.00		13'198.25	
7302.3140.20	Mantegnimaint deponia Prà Dadora - pretaisa chantun	4'751.00					
7302.3300.00	Amortisaziuns ordinaras	396.85		400.00		396.80	
7302.3610.00	Indemisaziun al stadi deponia d'inert	2'840.00		2'000.00		8'599.10	
7302.3910.00	Scumparts interns	14'025.00		7'400.00		12'805.00	
7302.4240.00	Taxas da deponia Prà Dadora		748'026.25		497'000.00		737'691.25
7302.4240.10	Taxas da deponia Chanfuorns				100.00		480.80
7302.4250.00	Vendita da material		4'907.40		5'000.00		4'294.15
7302.4260.00	Restituziuns						234.95
<b>7410</b>	<b>Repars, flüms ed auals</b>	<b>1'160'452.00</b>	<b>751'822.60</b>	<b>379'400.00</b>	<b>227'800.00</b>	<b>558'235.70</b>	<b>121'112.95</b>
	Suravanz sortidas		408'629.40		151'600.00		437'122.75
7410.3142.00	Mantegnimaint repars, auals, boudas	711'126.40		50'000.00		467'236.35	
7410.3143.00	Progets SIS quint economic	414'699.10		291'000.00		46'512.35	
7410.3300.00	Amortisaziuns ordinaras	14'328.00		14'400.00		14'328.00	
7410.3612.00	Cumischiun da privel e lavinas	2'581.00		10'000.00		7'107.00	
7410.3910.00	Scumparts interns	17'717.50		14'000.00		23'052.00	
7410.4260.00	Restituziuns		359'806.45				180'957.95
7410.4631.10	Contribuziuns chantunales progets SIS		392'016.15		227'800.00		-59'845.00
<b>7710</b>	<b>Sunteri e sepultüra</b>	<b>16'960.00</b>	<b>9'535.00</b>	<b>28'800.00</b>	<b>4'200.00</b>	<b>137'626.55</b>	<b>20'610.00</b>
	Suravanz sortidas		7'425.00		24'600.00		117'016.55
7710.3010.00	Salaris	4'700.00		3'900.00		3'900.00	
7710.3050.00	Sgüranzas socialas			100.00			
7710.3143.00	Mantegnimaint sunteri	1'022.50		9'000.00		96'495.20	
7710.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun			500.00		151.35	
7710.3910.00	Scumparts interns	11'237.50		15'300.00		37'080.00	
7710.4240.00	Taxas da sepultüra		6'690.00		3'000.00		5'160.00
7710.4260.00	Restituziuns		2'845.00		1'200.00		15'450.00
<b>7900</b>	<b>Planisaziun dal territori</b>	<b>27'947.30</b>		<b>109'200.00</b>		<b>45'641.43</b>	
	Suravanz sortidas		27'947.30		109'200.00		45'641.43
7900.3000.00	Indemisaziuns e diaris	540.00		6'400.00			
7900.3131.00	Cuosts da planisaziun e progettaziun	15'550.75		70'000.00		27'698.95	
7900.3170.00	Indemisaziun da spaisas			1'000.00		924.30	
7900.3300.00	Amortisaziuns ordinaras	6'263.85		6'400.00		6'263.85	



# Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
7900.3612.00	Contribuziun planisaziun regiunala (regiun EBVM)	4'062.70		6'700.00		3'823.33	
7900.3910.00	Scumparts interns	1'530.00		18'700.00		6'931.00	



Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>8</b>	<b>ECONOMIA PUBLICA</b>	<b>3'130'656.35</b>	<b>3'063'264.00</b>	<b>2'814'450.00</b>	<b>2'576'400.00</b>	<b>3'124'992.92</b>	<b>3'117'881.89</b>
	Suravanz sortidas		67'392.35		238'050.00		7'111.03
<b>8110</b>	<b>Agricoltura</b>	<b>148'098.10</b>	<b>135'000.00</b>	<b>159'900.00</b>	<b>74'000.00</b>	<b>386'819.10</b>	<b>365'000.00</b>
	Suravanz sortidas		13'098.10		85'900.00		21'819.10
8110.3000.00	Indemnisaziuns e diaris	180.00					
8110.3134.00	Sgüranzas	840.90		1'000.00		825.20	
8110.3143.00	Mantegnimaint sauaziun Ramosch	1'090.70					
8110.3144.00	Mantegnimaint dals stabels	17'082.55		106'400.00		4'550.45	
8110.3145.00	Mantegnimaint pas-ch e saivs	7'371.00		13'500.00		3'551.35	
8110.3190.00	Allontanamaint da neofitas	770.40		3'000.00		354.40	
8110.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	3'189.15		4'000.00		8'910.30	
8110.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	8'216.40		8'300.00		8'216.40	
8110.3634.00	Meglioraziun Ramosch contr.chantunala	70'000.00				300'000.00	
8110.3636.00	Partecipaziun Meglioraziun Tschlin	11'213.00		8'800.00		8'420.00	
8110.3636.10	Partecipaziun Meglioraziun Ram	1'581.00		1'600.00		31'882.00	
8110.3910.00	Scumparts interns	26'563.00		13'300.00		20'109.00	
8110.4240.00	Taxas d'erbadi		30'000.00		30'000.00		30'000.00
8110.4470.00	Fits stabels d'agricultura		35'000.00		35'000.00		35'000.00
8110.4631.00	Contribuziuns chantunalas				9'000.00		
8110.4893.00	Retrat da la reserva (2930)		70'000.00				300'000.00
<b>8120</b>	<b>Vias champestras</b>	<b>320'396.95</b>	<b>130'904.65</b>	<b>310'800.00</b>	<b>108'200.00</b>	<b>241'524.85</b>	<b>111'224.00</b>
	Suravanz sortidas		189'492.30		202'600.00		130'300.85
8120.3101.00	Material da gestiun	70'056.65		65'000.00		52'545.15	
8120.3141.00	Mantegnimaint general	61'900.30		55'000.00		39'640.70	
8120.3910.00	Scumparts interns	188'440.00		190'800.00		149'339.00	
8120.4240.00	Taxa per permiss da vias champestras		43'118.00		38'000.00		40'424.00
8120.4260.00	Restituziuns		16'986.65				
8120.4270.00	Multas vias champestras e parcar		800.00		200.00		800.00
8120.4930.00	Scumparts interns vias da god		70'000.00		70'000.00		70'000.00
<b>8200</b>	<b>Gestiun forestala</b>	<b>2'270'458.00</b>	<b>2'294'691.90</b>	<b>1'929'600.00</b>	<b>1'841'700.00</b>	<b>2'102'923.33</b>	<b>2'032'025.95</b>
	Suravanz sortidas				87'900.00		70'897.38
	Suravanz entradas	24'233.90					
8200.3010.00	Salaris	534'686.15		512'000.00		482'490.40	
8200.3050.00	Sgüranzas socialas	42'125.85		40'500.00		38'082.35	
8200.3052.00	Chascha da pensiun	17'997.00		15'600.00		16'042.20	
8200.3053.00	Sgüranza da malatia ed accidaint	20'154.90		19'300.00		18'070.25	
8200.3090.00	Cuors da perfecziunamaint	8'677.55		10'100.00		11'715.00	
8200.3100.00	Material da büro	297.00		1'500.00		902.20	
8200.3101.00	Material da gestiun	6'245.20		5'000.00		1'794.20	
8200.3101.10	Carburants ed öli	36'933.35		35'000.00		26'284.10	
8200.3102.00	Stampas e publicaziuns	691.80		1'000.00		915.05	
8200.3102.10	Copchader	2'101.40		2'600.00		2'258.38	
8200.3111.00	Cumpra üsaglias, maschinas e veiculs	55'116.50		53'500.00		79'419.50	
8200.3112.00	Büschmainta da lavur	8'902.05		12'000.00		10'915.50	
8200.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	4'198.40		4'500.00		4'632.60	
8200.3130.00	Servezzan tras terz	1'145'382.45		865'000.00		1'145'818.05	
8200.3130.10	Telefon	1'423.20		1'500.00		1'493.20	
8200.3130.20	Ufficina forestala	28'740.85		23'900.00		27'875.50	
8200.3134.00	Sgüranzas da chosas	16'677.10		15'000.00		14'302.95	
8200.3137.00	Imposta sün plü valur	22'740.25		19'400.00		24'642.85	
8200.3141.00	Mantegnimaint vias da god	5'629.00		8'000.00		2'878.50	
8200.3141.10	Progets SIE quint economic	74'911.65		70'000.00			
8200.3151.00	Mantegnimaint üsaglias, maschinas e veiculs	41'852.75		35'000.00		31'997.90	
8200.3153.00	Cuosts e service EED	6'911.75		6'000.00		10'273.80	
8200.3170.00	Indemnisaziun da spaisas	7'759.70		7'800.00		7'700.95	
8200.3199.00	Ulteriurs cuosts da gestiun	2'064.90		1'500.00		1'633.50	
8200.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	36'790.75		37'200.00		36'790.75	
8200.3430.00	Mantegnimaint dals stabels	13'768.90		21'500.00		1'677.15	



Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
8200.3501.00	Miss illa reserva (20910)	30'108.00					
8200.3636.00	Contribuziuns ad instituziuns privatas	14'667.10		13'700.00		13'239.00	
8200.3910.00	Scumparts interns	12'902.50		21'500.00		19'077.50	
8200.3930.10	Scumpart intern vias da god	70'000.00		70'000.00		70'000.00	
8200.4240.00	Producziun ufficina forestala		39'027.50		27'000.00		38'381.95
8200.4240.10	Producziun gestiuns publicas		6'723.80		27'000.00		40'212.80
8200.4240.30	Producziun gestiuns internas		26'094.20		21'000.00		27'658.10
8200.4250.00	Vendita da prodots		16'348.20		10'000.00		13'180.40
8200.4250.10	Vendita da laina d'adöver		531'297.05		527'800.00		583'946.85
8200.4250.20	Vendita da laina da fò		133'774.35		62'500.00		100'897.05
8200.4250.30	Vendita prodots e laina sainza ipv		78'553.85		42'000.00		5'378.95
8200.4260.00	Restituziuns		18'208.55		9'500.00		23'152.80
8200.4310.00	Prestaziuns aignas per investiziuns		206'873.10		106'000.00		69'219.70
8200.4320.00	Müdamaint da l'inventar		24'850.00				-11'572.50
8200.4500.10	Retrat da la reserva (20910.03)		12'460.00		12'500.00		12'460.00
8200.4501.00	Retrat da la reserva		39'213.25		26'000.00		7'727.25
8200.4631.00	Contribuziuns chantunals		849'265.00		732'000.00		891'649.75
8200.4631.10	Contribuziuns curvegna da prestaziuns		58'963.35		30'000.00		28'384.05
8200.4631.20	Contribuziuns chant. progets SIE		55'464.40		50'400.00		
8200.4910.00	Scumparts interns		197'575.30		158'000.00		201'348.80
<b>8400</b>	<b>Turissem</b>	<b>297'640.00</b>	<b>222'020.35</b>	<b>313'900.00</b>	<b>205'000.00</b>	<b>301'569.83</b>	<b>223'786.10</b>
	Suravanz sortidas		75'619.65		108'900.00		77'783.73
8400.3000.00	Indemnisaziuns e diaris	1'170.00		1'000.00		2'771.60	
8400.3141.00	Mantegnimaint general	2'047.35		2'500.00		2'162.95	
8400.3159.00	Mantegnimaint infrastruttura	545.80		2'000.00		686.25	
8400.3300.00	Amortisaziuns ordinarias	11'245.20		11'400.00		11'245.20	
8400.3612.10	Promozziuns da turissem	10'657.25		26'800.00		9'296.25	
8400.3612.20	Cuosts taxas da giasts	67'596.90		65'000.00		71'252.08	
8400.3614.00	Indemnisaziun mandat da coordinaziun	70'000.00		70'000.00		70'000.00	
8400.3634.00	Contribuziuns a la TESSVM	100'000.00		100'000.00		100'000.00	
8400.3636.00	Contribuziun al Bun Tschlin	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
8400.3910.00	Scumparts interns	14'377.50		15'200.00		14'155.50	
8400.4035.00	Taxas da giasts		177'156.70		165'000.00		180'038.90
8400.4035.10	Taxas turisticas		44'863.65		40'000.00		43'747.20
<b>8500</b>	<b>Industria e commerzi</b>	<b>24'407.30</b>	<b>24'407.30</b>	<b>34'600.00</b>	<b>34'600.00</b>	<b>28'297.06</b>	<b>28'297.06</b>
	Suravanz sortidas						
8500.3612.00	Contribuziun promoziun d'economia (regiun EBVM)	14'407.30		24'600.00		18'297.06	
8500.3636.10	Contribuziun Pro Terra Engiadina	10'000.00		10'000.00		10'000.00	
<b>8715</b>	<b>Ütilisaziun da l'energia</b>	<b>69'656.00</b>	<b>280'647.10</b>	<b>65'650.00</b>	<b>347'500.00</b>	<b>63'858.75</b>	<b>385'845.84</b>
	Suravanz entradas	210'991.10		281'850.00		321'987.09	
8715.3120.00	Energia, aua ed immundizchas	32'089.65		42'000.00		37'912.75	
8715.3130.10	Telefon			150.00			
8715.3134.00	Sgüranzas da chosas	8'533.25		8'700.00		8'570.20	
8715.3137.00	Imposta plü valur - scurzida	15'654.00					
8715.3151.00	Mantegnimaint implants electricis	5'741.60		10'000.00		9'668.80	
8715.3910.00	Scumparts interns	7'637.50		4'800.00		7'707.00	
8715.4120.00	Bunificaziuns (Energia Engiadina / CEE)		450.50		4'500.00		12'561.00
8715.4250.00	Vendita energia ouvra Tschanüff		135'106.10		170'000.00		203'030.78
8715.4250.10	Vendita energia ouvra Chasura		145'090.50		170'000.00		163'776.21
8715.4260.00	Restituziuns				3'000.00		6'477.85



Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>9</b>	<b>FINANZAS ED IMPOSTAS</b> Suravanz entradas	<b>525'514.00</b> 6'757'016.41	<b>7'282'530.41</b>	<b>571'400.00</b> 6'303'300.00	<b>6'874'700.00</b>	<b>664'644.75</b> 6'681'001.94	<b>7'345'646.69</b>
<b>9100</b>	<b>Impostas cumünalas</b> Suravanz entradas	<b>23'523.45</b> 1'998'289.06	<b>2'021'812.51</b>	<b>25'000.00</b> 2'120'500.00	<b>2'145'500.00</b>	<b>31'213.90</b> 2'048'482.05	<b>2'079'695.95</b>
9100.3181.00	Perditas effectivas da dabuns	2'513.50		7'000.00		14'292.25	
9100.3611.00	Indemnisaziun al chantun per inchaschs d'impostas	21'009.95		18'000.00		16'921.65	
9100.4000.00	Impostas süll'entrada		1'176'012.26		1'280'000.00		1'093'718.00
9100.4000.10	Impostas sün indemnisaziun da chapital		50'747.75		30'000.00		44'923.00
9100.4001.00	Impostas da facultà		311'253.35		360'000.00		330'558.50
9100.4002.00	Impostas a la funtana		176'821.55		160'000.00		193'698.05
9100.4010.00	Impostas sül guadogn persunas giuridicas		306'977.60		315'000.00		413'174.40
9100.4270.00	Multas d'impostas				500.00		3'624.00
<b>9101</b>	<b>Impostas ulteriuras</b> Suravanz entradas	<b>999'055.90</b>	<b>999'055.90</b>	<b>778'000.00</b>	<b>778'000.00</b>	<b>839'936.05</b>	<b>839'936.05</b>
9101.4021.00	Impostas fundiarias		605'618.05		550'000.00		577'285.90
9101.4022.00	Impostas sün guadogns fundiaris		99'097.05		100'000.00		97'366.60
9101.4023.00	Impostas da müdaman		286'066.40		100'000.00		148'283.20
9101.4024.00	Impostas sün iertas e donaziuns				20'000.00		8'843.00
9101.4033.00	Impostas da chans		8'274.40		8'000.00		8'157.35
<b>9109</b>	<b>Zona libra da dazi</b> Suravanz entradas	<b>255'055.70</b> 537'960.90	<b>793'016.60</b>	<b>252'000.00</b> 548'000.00	<b>800'000.00</b>	<b>287'153.00</b> 503'904.55	<b>791'057.55</b>
9109.3137.00	Zona libra da dazi cumpensaziun	238'173.00		234'000.00		269'767.00	
9109.3612.00	Indemnisaziun a Samignun pel post da clearing	16'882.70		18'000.00		17'386.00	
9109.4039.00	Gabella speciala Acla da Fans		793'016.60		800'000.00		791'057.55
<b>9300</b>	<b>Egualisaziun da finanzas e greivezzas</b> Suravanz entradas	<b>63'062.00</b> 621'582.00	<b>684'644.00</b>	<b>63'000.00</b> 621'700.00	<b>684'700.00</b>	<b>53'887.00</b> 580'479.00	<b>634'366.00</b>
9300.3621.00	Egualisaziun da finanzas tenor resursas	63'062.00		63'000.00		53'887.00	
9300.4621.00	Egualisaziun da finanzas tenor greivezzas		684'644.00		684'700.00		634'366.00
<b>9500</b>	<b>Rechav our da drets d'aua e concessiuns</b> Suravanz entradas	<b>14'463.85</b> 1'910'513.95	<b>1'924'977.80</b>	<b>12'000.00</b> 2'018'400.00	<b>2'030'400.00</b>	<b>14'571.45</b> 2'556'218.74	<b>2'570'790.19</b>
9500.3610.00	Franc per la cuntrada	14'463.85		12'000.00		14'571.45	
9500.4120.00	OEE fits d'aua		1'185'946.50		1'280'000.00		1'661'904.00
9500.4120.01	GKI fits d'aua		297'872.05		345'000.00		408'761.85
9500.4120.10	OEE concessiun sviamaint Alto Spöl		100'690.85		106'000.00		100'760.90
9500.4120.20	Entradas Gütta Grischelectra		96'737.68		94'400.00		114'205.96
9500.4120.30	Contribuziun al man public, drets da passagi						48'133.26
9500.4120.40	Energia da concessiun EE + OEE Alto Spöl		135'730.72		110'000.00		192'024.22
9500.4120.60	Concessiun chava gera Ischla Rov		45'000.00		45'000.00		45'000.00
9500.4120.70	EE, drets da passagi tras terrain public		63'000.00		50'000.00		
<b>9610</b>	<b>Rechav da facultà e fits</b> Suravanz entradas	<b>40'087.60</b> 78'159.05	<b>118'246.65</b>	<b>51'000.00</b> 77'600.00	<b>128'600.00</b>	<b>26'200.25</b> 97'920.50	<b>124'120.75</b>
9610.3181.00	Perdita da debitors	2'319.90		5'000.00		4'720.80	
9610.3401.00	Fits da retard, debits a cuorta d'ürada			1'000.00			
9610.3406.00	Fits per debits a lunga d'ürada	36'800.00		45'000.00		21'479.45	
9610.3940.00	Fits calculatorics	967.70					
9610.4401.00	Fits da retard		1'142.40		2'000.00		2'329.25
9610.4420.00	Fits da titels facultà finanziaria		558.00		500.00		324.00
9610.4451.00	Fits da titels facultà administrativa		21'546.25		26'000.00		26'467.50
9610.4451.20	Dividenda Acla da Fans SA		95'000.00		100'000.00		95'000.00



## Quint economic 2025

detaglià

Conto	Quint economic ER Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
9610.4940.00	Fits calculatorics				100.00		
<b>9620</b>	<b>Cuosts d'emissiun</b>		<b>586.80</b>				<b>2'566.80</b>
	Suravanz entradas	586.80				2'566.80	
9620.4410.00	Adattamaint da las valurs		586.80				2'566.80
<b>9630</b>	<b>Stabels da la facultà da finanzas</b>	<b>120'853.10</b>	<b>680'059.40</b>	<b>126'300.00</b>	<b>248'400.00</b>	<b>130'215.05</b>	<b>247'007.40</b>
	Suravanz entradas	559'206.30		122'100.00		116'792.35	
9630.3110.00	Cuosts per vendita e mutaziuns da terrain	2'216.95				6'719.00	
9630.3130.00	Telefon	1'161.60		1'100.00		1'020.65	
9630.3430.00	Mantegnimaint dals stabels ed indriz	41'045.30		41'700.00		35'782.85	
9630.3430.10	Mantegnimaint chamonnas	4'524.75		7'700.00		2'067.15	
9630.3431.00	Cuosts per mutaziuns e spaisas fundiarias	2'318.45		2'000.00		5'732.00	
9630.3439.00	Material da gestiun			3'000.00		148.50	
9630.3439.10	Energia, aua ed immundizchas	35'203.95		34'000.00		43'616.50	
9630.3439.20	Sgüranzas da chosas	26'101.60		27'000.00		26'262.40	
9630.3910.00	Scumparts interns	8'280.50		9'800.00		8'866.00	
9630.4240.00	Taxas d'adöver		1'990.00		2'500.00		3'960.00
9630.4411.00	Guadogn realisà our da vendita da terrain ed edifizis		3'324.65				4'924.65
9630.4430.00	Fits per drets da fabrica		130'504.55		131'000.00		133'054.30
9630.4430.10	Fits per edifizis		96'409.55		101'600.00		91'806.95
9630.4430.20	Fits per terrains		13'659.80		13'300.00		13'261.50
9630.4443.00	Adattamaint da la valur		434'170.85				
<b>9631</b>	<b>Areal Quadra Secha</b>	<b>14'424.50</b>	<b>60'130.75</b>	<b>22'000.00</b>	<b>59'100.00</b>	<b>53'420.60</b>	<b>56'106.00</b>
	Suravanz entradas	45'706.25		37'100.00		2'685.40	
9631.3300.00	Amortisaziuns ordinarias					25'000.00	
9631.3430.00	Mantegnimaint dals stabels	790.30		2'000.00		10'646.65	
9631.3439.00	Aua, energia e s-chodamaint	9'675.45		12'300.00		15'599.15	
9631.3439.10	Sgüranzas da chosas	1'146.25		1'000.00		1'124.80	
9631.3910.00	Scumparts interns	2'812.50		6'700.00		1'050.00	
9631.4430.00	Fits per drets da fabrica		3'049.75		3'000.00		
9631.4430.10	Fits per edifizis		33'081.00		32'100.00		32'106.00
9631.4920.00	Fits interns pumpiers e gruppa da lavur		24'000.00		24'000.00		24'000.00
<b>9690</b>	<b>Facultà finanziaria, ulteriur</b>	<b>-5'956.20</b>		<b>20'100.00</b>		<b>67'983.50</b>	
	Suravanz sortidas				20'100.00		67'983.50
	Suravanz entradas	5'956.20					
9690.3180.00	Müdamaint da la rectificaziun da debiturs (Delkredere)	-5'956.20				-41'885.30	
9690.3300.00	Amortisaziuns da partecipaziuns			20'100.00		109'868.80	
	<b>Total</b>	<b>13'351'815.84</b>	<b>13'893'306.30</b>	<b>10'981'250.00</b>	<b>12'038'700.00</b>	<b>11'814'149.97</b>	<b>13'323'152.09</b>
	Suravanz entradas	541'490.46		1'057'450.00		1'509'002.12	
	<b>Total</b>	<b>13'893'306.30</b>	<b>13'893'306.30</b>	<b>12'038'700.00</b>	<b>12'038'700.00</b>	<b>13'323'152.09</b>	<b>13'323'152.09</b>



Conto	Quint d'investiziun IR Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
<b>0</b>	<b>ADMINISTRAZIUN</b>	<b>18'100.00</b>					
	Sortidas		18'100.00				
<b>0290</b>	<b>Stabels d'administraziun</b>	<b>18'100.00</b>					
0290.5000.00	Cumprita da terrain possess administrativ	18'100.00					
<b>2</b>	<b>SCOLAZIUN</b>	<b>179'896.90</b>		<b>360'000.00</b>		<b>2'184'117.75</b>	<b>17'561.95</b>
	Sortidas		179'896.90		360'000.00		2'166'555.80
<b>2170</b>	<b>Chasas da scoula</b>	<b>179'896.90</b>		<b>360'000.00</b>		<b>2'184'117.75</b>	<b>17'561.95</b>
2170.5010.00	Sanaziun piazza da sport Strada					1'072'324.85	
2170.5040.00	Chasa da scoula Strada, ingrondimaint					1'030'659.70	
2170.5040.30	Chasa da scoula Ramosch, abitaziuns	172'005.60		360'000.00		81'133.20	
2170.5040.50	Sala polivalenta Strada, iglüminaziun e tecnica	7'891.30					
2170.6300.00	Chasa da scoula Strada, contr. federalas						17'561.95
<b>3</b>	<b>CULTURA, SPORT E BASELGLIA</b>	<b>31'625.30</b>	<b>13'395.00</b>	<b>30'000.00</b>		<b>3'948.28</b>	<b>235'753.20</b>
	Sortidas		18'230.30		30'000.00		
	Entradas					231'804.92	
<b>3410</b>	<b>Sport</b>	<b>31'625.30</b>	<b>13'395.00</b>	<b>30'000.00</b>			
3410.5010.00	Spostamaint via Panas-ch	31'625.30		30'000.00			
3410.6350.10	Spostamaint via Panas-ch, contribuziun		13'395.00				
<b>3420</b>	<b>Temp liber</b>					<b>3'948.28</b>	<b>235'753.20</b>
3420.5010.01	Via da velos Ovela-via Engiadina					3'948.28	
3420.6310.01	Via da velos Ovela-via Engiadina contribuziuns chantunalas						235'753.20
<b>6</b>	<b>TRAFIC</b>	<b>857'587.85</b>	<b>160'670.00</b>	<b>997'200.00</b>		<b>519'683.05</b>	<b>128'948.00</b>
	Sortidas		696'917.85		997'200.00		390'735.05
<b>6150</b>	<b>Vias cumünalas</b>	<b>631'798.00</b>		<b>977'200.00</b>		<b>23'547.95</b>	
6150.5010.05	Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta	631'798.00		787'200.00		13'945.05	
6150.5010.06	Via da quartier Fallun			20'000.00		9'602.90	
6150.5010.07	Asfaltaziun piazza forestala Sclamischo			170'000.00			
<b>6290</b>	<b>Trafic public</b>					<b>496'135.10</b>	<b>128'948.00</b>
6290.5030.10	Fermativa da la posta Strada					496'135.10	
6290.6310.10	Contribuziuns chantunalas						128'948.00
<b>6400</b>	<b>Communicaziun</b>	<b>225'789.85</b>	<b>160'670.00</b>	<b>20'000.00</b>			
6400.5030.00	Proget fibra da vaider (UHB)	225'789.85		20'000.00			
6400.6310.00	Proget fibra da vaider (UHB), contr.chantunala		160'670.00				
<b>7</b>	<b>AMBIANT E PLANISAZIUN</b>	<b>1'302'852.60</b>	<b>644'883.70</b>	<b>1'799'500.00</b>	<b>467'000.00</b>	<b>181'928.85</b>	<b>293'370.60</b>
	Sortidas		657'968.90		1'332'500.00		111'441.75
	Entradas						
<b>7101</b>	<b>Provedimaint d'aua</b>	<b>1'051'210.80</b>	<b>448'790.85</b>	<b>1'431'600.00</b>	<b>373'000.00</b>	<b>170'002.85</b>	<b>146'246.30</b>
7101.5031.02	Reservuar Seraplana, aua	117'637.70		170'000.00		12'141.35	
7101.5031.05	Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta	67'167.95		142'700.00		1'055.05	
7101.5031.07	Sanaziun inchaschamaint funtana Cuogns	268'037.15		345'000.00		4'034.70	
7101.5031.09	Provedimaint da stüder fö Acla da Fans	288'296.95		383'900.00		7'610.40	
7101.5031.10	Sanaziun provedimaint d'aua T-S-M	283'999.85		360'000.00		145'161.35	
7101.5031.12	Sanaziun reservuars Tschlin	26'071.20		30'000.00			



Conto	Quint d'investiziun IR Tenor funcziuns	Quint 2025		Preventiv 2025		Quint 2024	
		Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas	Sortidas	Entradas
7101.6310.05	Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta contr. chantunala		25'000.00		14'000.00		
7101.6310.07	Sanaziun inchaschamaint funtana Cuogns GVG		50'000.00		69'000.00		
7101.6310.09	Provedimaint da stüder fö Acla da Fans contr.chant.		47'010.00		50'000.00		
7101.6310.10	Sanaziun provedimaint d'aua T-S-M, contr. chantunala		130'200.00		180'000.00		
7101.6370.00	Taxas d'attach		196'580.85		60'000.00		146'246.30
<b>7201</b>	<b>Provedimaint d'aua persa gestiun cumünala</b>	<b>232'606.30</b>	<b>196'092.85</b>	<b>297'900.00</b>	<b>94'000.00</b>	<b>11'926.00</b>	<b>147'124.30</b>
7201.5032.02	Vasca da pumpa Borgia	136'359.10		183'700.00		10'827.05	
7201.5032.05	Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta	96'247.20		114'200.00		1'098.95	
7201.6340.05	Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta, partecipaziun Chantun				34'000.00		
7201.6370.00	Taxas d'attach		196'092.85		60'000.00		147'124.30
<b>7410</b>	<b>Repars, flüms ed auais</b>	<b>19'035.50</b>		<b>70'000.00</b>			
7410.5020.10	Batschigl da ramassamaint Val Gronda	19'035.50		70'000.00			
<b>8</b>	<b>ECONOMIA PUBLICA</b>	<b>1'408'704.10</b>	<b>810'002.65</b>	<b>2'370'400.00</b>	<b>1'166'000.00</b>	<b>535'638.91</b>	<b>105'600.00</b>
	Sortidas		598'701.45		1'204'400.00		430'038.91
<b>8200</b>	<b>Gestiun forestala</b>	<b>1'063'173.40</b>	<b>610'202.65</b>	<b>1'740'000.00</b>	<b>1'166'000.00</b>	<b>230'050.15</b>	<b>105'600.00</b>
8200.5010.05	SIE Plan da Muglin (plazzal da laina+schlargiamaint via)	136'859.55		140'000.00			
8200.5010.09	SIE via Resgia	493'281.20		610'000.00			
8200.5010.19	Sanaziun via Sur En Sclamischo-Ravitschals (SIE)	190'743.90		210'000.00			
8200.5010.21	Sanaziun via San Niclà-via Engiadina					212'076.30	
8200.5031.00	Vasca per stüder fö Jürada	2'318.90		20'000.00		6'170.20	
8200.5040.09	Halla forestala Ischla Sclamischo	228'169.85		760'000.00		11'803.65	
8200.5550.00	Cumprita dad accias	11'800.00					
8200.6310.00	Vasca per stüder fö Jürada contr. chant.				16'000.00		
8200.6310.01	SIE Plan da Muglin (plazzal da laina+schlargiamaint via) contr. chant.		103'950.00		95'200.00		
8200.6310.09	Halla forestala Ischla Sclamischo contr. chant.				456'000.00		
8200.6310.19	Sanaziun via Sur En Sclamischo-Ravitschals (SIE) contr. chant.		133'200.00		159'600.00		
8200.6310.21	Sanaziun via San Niclà-via Engiadina contr. chant.		26'552.65				105'600.00
8200.6310.22	SIE via Resgia contr. chant.		346'500.00		439'200.00		
<b>8400</b>	<b>Turisse</b>					<b>99'868.80</b>	
8400.5550.00	Cumprita dad accias					99'868.80	
<b>8715</b>	<b>Ütilisaziun da l'energia</b>	<b>345'530.70</b>	<b>199'800.00</b>	<b>630'400.00</b>		<b>205'719.96</b>	
8715.5034.00	Sanaziun provedimaint electric T-S-M	345'530.70		630'400.00		205'719.96	
8715.6310.00	Sanaziun provedimaint electric T-S-M, contr. chant.		199'800.00				
	<b>Total</b>	<b>3'798'766.75</b>	<b>1'628'951.35</b>	<b>5'557'100.00</b>	<b>1'633'000.00</b>	<b>3'425'316.84</b>	<b>781'233.75</b>
	Sortidas		2'169'815.40		3'924'100.00		2'644'083.09
	<b>Total</b>	<b>3'798'766.75</b>	<b>3'798'766.75</b>	<b>5'557'100.00</b>	<b>5'557'100.00</b>	<b>3'425'316.84</b>	<b>3'425'316.84</b>



# Bilantsch

per 31.12.2025

No. conto	Bilantsch	Bilantsch pels 01.01.2025	Müdamaints		Bilantsch pels 31.12.2025
			Augmait	Reducziun	
<b>1</b>	<b>ACTIVAS</b>	<b>27'320'053.26</b>	<b>26'702'888.14</b>	<b>24'812'760.89</b>	<b>29'210'180.51</b>
<b>10</b>	<b>FACULTÀ FINANZIALA</b>	<b>12'034'284.12</b>	<b>22'824'197.74</b>	<b>22'671'413.34</b>	<b>12'187'068.52</b>
<b>1000</b>	<b>Chascha</b>	<b>2'069.80</b>	<b>24'633.90</b>	<b>24'159.15</b>	<b>2'544.55</b>
10000.00	Chascha	2'069.80	24'633.90	24'159.15	2'544.55
<b>1002</b>	<b>Banca</b>	<b>1'455'763.54</b>	<b>15'086'138.76</b>	<b>14'482'010.97</b>	<b>2'059'891.33</b>
10020.10	BCG Valsot 10 261.566.700	1'386'534.77	14'566'730.77	13'915'479.15	2'037'786.39
10020.61	Banca Raiffeisen	69'228.77	519'407.99	566'531.82	22'104.94
<b>1010</b>	<b>Dabuns our da furniziuns e prestaziuns</b>	<b>932'650.15</b>	<b>4'385'122.22</b>	<b>4'504'548.38</b>	<b>813'223.99</b>
10100.10	Debiturs	723'414.24	4'150'370.97	4'225'101.92	648'683.29
10100.11	Debiturs manuals	241'104.96	192'107.30	241'104.96	192'107.30
10100.14	Debiturs da transfer	0.00	1'952.05	1'952.05	0.00
10100.99	Rectificaziun da la valur da debiturs (Delkredere)	-74'214.70		-5'956.20	-68'258.50
10101.00	Imposta da squint	42'345.65	40'691.90	42'345.65	40'691.90
<b>1011</b>	<b>Quints curraints cun terzs</b>	<b>82'880.41</b>	<b>934'238.14</b>	<b>911'498.99</b>	<b>105'619.56</b>
10110.10	HOST - Contocorrent	3'211.32	1'185.88	3'814.00	583.20
10110.20	ABX - Contocorrent	50'270.75	857'699.48	878'286.65	29'683.58
10111.00	Quint curreint Regiun EBVM	29'398.34	16'264.48	29'398.34	16'264.48
10111.10	Center da sandà CSEB	0.00	58'391.05		58'391.05
10111.20	Chascha da pensiun Chantun Gischun	0.00	697.25		697.25
<b>1012</b>	<b>Dabuns d'impostas</b>	<b>166'856.85</b>	<b>2'480'256.61</b>	<b>2'491'021.10</b>	<b>156'092.36</b>
10120.20	ABX - debiturs impostas	166'856.85	2'480'256.61	2'491'021.10	156'092.36
<b>1016</b>	<b>Prefinanzaziuns per affars administrativs</b>	<b>2'932.50</b>	<b>73'040.45</b>	<b>75'972.95</b>	
10160.00	Bigliets Vereina	2'932.50	73'040.45	75'972.95	0.00
<b>1019</b>	<b>Ulteriurs dabuns</b>	<b>23'682.75</b>	<b>100'615.60</b>	<b>59'577.30</b>	<b>64'721.05</b>
10192.90	Debitur IPV - imposta plü valur	23'682.75	100'615.60	59'577.30	64'721.05
<b>1040</b>	<b>Limitaziun dal quint activ - quint economic</b>	<b>4'882'021.32</b>	<b>-884'090.09</b>		<b>3'997'931.23</b>
10400.00	Activas transitoricas quint econ.	4'882'021.32	-884'090.09		3'997'931.23
<b>1046</b>	<b>Limitaziun dal quint activ - quint d'investiziuns</b>		<b>47'010.00</b>		<b>47'010.00</b>
10460.00	Activas transitoricas quint inv.	0.00	47'010.00		47'010.00
<b>1060</b>	<b>Marchanzia</b>	<b>22'645.00</b>	<b>24'850.00</b>		<b>47'495.00</b>
10600.00	Inventar da laina	22'645.00	24'850.00		47'495.00
<b>1070</b>	<b>Acczas e partecipaziuns</b>	<b>49'932.00</b>	<b>586.80</b>		<b>50'518.80</b>
10701.00	Fonds Swisscanto	49'932.00	586.80		50'518.80
<b>1071</b>	<b>Investiziuns</b>	<b>5'000.00</b>		<b>5'000.00</b>	
10710.00	Impraists sainza fits a proprietaris da chasas	5'000.00		5'000.00	0.00
<b>1072</b>	<b>Dabuns a lunga dūrada</b>	<b>90'341.45</b>	<b>15'000.00</b>	<b>15'000.00</b>	<b>90'341.45</b>
10720.00	Impraist Regiun EBVM deponia Prà Dadora	60'764.90			60'764.90
10720.10	Impraist Loipa Scuol-Martina	15'000.00			15'000.00
10720.20	Impraist società Alp Ischolas	14'576.55			14'576.55
10720.50	Impraist Bieraria Tschlin SA	0.00	15'000.00	15'000.00	0.00
<b>1080</b>	<b>Terrain facultà finanziaria</b>	<b>939'303.70</b>	<b>175'000.00</b>	<b>102'624.50</b>	<b>1'011'679.20</b>



No. conto	Bilantsch	Bilantsch pels 01.01.2025	Müdamaints		Bilantsch pels 31.12.2025
			Augmait	Reducziun	
10800.00	Terrain facultà finanziaria	592'828.70		102'624.50	490'204.20
10801.00	Terrains cun drets da construcziun	346'475.00	175'000.00		521'475.00
<b>1084</b>	<b>Edifizis facultà finanziaria</b>	<b>3'378'204.65</b>	<b>361'795.35</b>		<b>3'740'000.00</b>
10840.00	Stabilimaints facultà finanziaria	3'378'204.65	361'795.35		3'740'000.00
<b>14</b>	<b>FACULTÀ ADMINISTRATIVA</b>	<b>15'285'769.14</b>	<b>3'878'690.40</b>	<b>2'141'347.55</b>	<b>17'023'111.99</b>
<b>1400</b>	<b>Terrain da la facultà administrativa</b>	<b>145'255.00</b>	<b>18'100.00</b>	<b>4'298.80</b>	<b>159'056.20</b>
14000.00	Terrains agriculs e da fabrica	152'900.00	18'100.00		171'000.00
14000.99	Rectificaziun da la valur	-7'645.00		4'298.80	-11'943.80
<b>1401</b>	<b>Vias / vias da trafic</b>	<b>4'988'962.93</b>	<b>79'923.65</b>	<b>139'096.50</b>	<b>4'929'790.08</b>
14010.00	Vias cumünalas	5'489'880.68	79'923.65		5'569'804.33
14010.99	Rectificaziun da la valur	-500'917.75		139'096.50	-640'014.25
<b>1403</b>	<b>Ulteriuras construcziuns bassas</b>	<b>1'632'175.60</b>		<b>293'947.55</b>	<b>1'338'228.05</b>
14030.00	Infrastructura da construcziun bassa	1'378'711.50			1'378'711.50
14030.99	Rectificaziun da la valur	-105'494.20		36'435.70	-141'929.90
14031.00	Provedimaint d'aua	103'384.95		58'668.45	44'716.50
14031.99	Rectificaziun da la valur	-44'716.50			-44'716.50
14032.00	Allontanamaint aua persa	364'309.45		196'092.85	168'216.60
14032.99	Rectificaziun da la valur	-77'114.85		2'353.70	-79'468.55
14033.00	Immundizchas	15'873.15			15'873.15
14033.99	Rectificaziun da la valur	-2'777.90		396.85	-3'174.75
<b>1404</b>	<b>Construcziuns otas</b>	<b>5'164'527.90</b>		<b>163'142.90</b>	<b>5'001'385.00</b>
14040.00	Immoglias da la facultà administrativa	5'795'740.50			5'795'740.50
14040.99	Rectificaziun da la valur	-631'212.60		163'142.90	-794'355.50
<b>1406</b>	<b>Mobiglias facultà administrativa</b>	<b>384'929.80</b>		<b>80'484.25</b>	<b>304'445.55</b>
14060.00	Veiculs cumünals	885'821.40			885'821.40
14060.99	Rectificaziun da la valur	-500'891.60		80'484.25	-581'375.85
<b>1407</b>	<b>Implants in fabrica facultà administrativa</b>	<b>776'755.36</b>	<b>3'768'866.75</b>	<b>1'454'113.70</b>	<b>3'091'508.41</b>
14070.00	Implants in fabrica	776'755.36	3'768'866.75	1'454'113.70	3'091'508.41
<b>1429</b>	<b>Ulteriurs bains d'investiziun immaterials</b>	<b>41'650.55</b>		<b>6'263.85</b>	<b>35'386.70</b>
14290.00	Ulteriurs bains immaterials	89'086.65			89'086.65
14290.99	Rectificaziun da la valur	-47'436.10		6'263.85	-53'699.95
<b>1455</b>	<b>Aczias e participaziuns dal cumün</b>	<b>2'151'512.00</b>	<b>11'800.00</b>		<b>2'163'312.00</b>
14550.00	Partecipaziun ad affars privats	2'358'879.80	11'800.00		2'370'679.80
14550.99	Rectificaziun da la valur	-207'367.80			-207'367.80
<b>2</b>	<b>PASSIVAS</b>	<b>27'320'053.26</b>	<b>15'267'465.69</b>	<b>13'377'338.44</b>	<b>29'210'180.51</b>
<b>20</b>	<b>CHAPITAL ESTER</b>	<b>4'861'144.46</b>	<b>11'681'159.46</b>	<b>11'703'525.24</b>	<b>4'838'778.68</b>
<b>2000</b>	<b>Impegns currants da prestaziuns</b>	<b>976'206.70</b>	<b>10'684'465.19</b>	<b>10'623'065.58</b>	<b>1'037'606.31</b>
20000.10	Crediturs	979'300.95	10'413'647.74	10'355'684.03	1'037'264.66
20000.20	Conto da passagi fond epidemias	0.00	14'687.95	14'687.95	0.00
20001.10	Conto da passagi	-3'094.25	42'539.70	42'669.25	-3'223.80
20001.30	Chascha da pensiun Profond	0.00	213'589.80	210'024.35	3'565.45
<b>2001</b>	<b>Quints currants cun terzs</b>	<b>96'944.46</b>	<b>831'564.60</b>	<b>909'790.36</b>	<b>18'718.70</b>
20010.63	ABX - Impostas baselgia refourmada	12'900.15	165'693.40	163'761.30	14'832.25



No. conto	Bilantsch	Bilantsch pels 01.01.2025	Müdamaints		Bilantsch pels 31.12.2025
			Augmait	Reducziun	
20010.64	ABX - Impostas baselgia reformatada chantun	2'667.70	34'599.60	34'202.75	3'064.55
20010.65	ABX - Impostas baselgia catolica Martina	620.60	9'759.90	9'558.60	821.90
20010.90	Imposta a la funtana	0.00	43'511.70	43'511.70	0.00
20011.00	Center da sandà CSEB	80'756.01	348'000.00	428'756.01	0.00
20012.05	Quint curraint La Regiun EBVM	0.00	230'000.00	230'000.00	0.00
<b>2002</b>	<b>Impostas</b>	<b>57'281.80</b>	<b>121'180.55</b>	<b>111'069.00</b>	<b>67'393.35</b>
20022.90	Creditur IPV - imposta plü valur	57'281.80	121'180.55	111'069.00	67'393.35
<b>2006</b>	<b>Depots e cauziuns</b>	<b>31'986.25</b>	<b>6'813.95</b>	<b>7'927.05</b>	<b>30'873.15</b>
20061.10	Deposit occurenzas scoula	31'986.25	6'813.95	7'927.05	30'873.15
<b>2040</b>	<b>Limitaziun dal quint passiv - quint economic</b>	<b>136'147.65</b>	<b>1'955.17</b>		<b>138'102.82</b>
20400.00	Passivas transitoricas quint econ.	136'147.65	1'955.17		138'102.82
<b>2064</b>	<b>Impraists e debits a lunga dūrada</b>	<b>3'000'000.00</b>			<b>3'000'000.00</b>
20640.20	BCG 714, 1.5 %, 20.12.23 - 20.12.28	1'000'000.00			1'000'000.00
20640.40	BCG 715, 1.0900 %, 13.09.24 - 13.09.29	2'000'000.00			2'000'000.00
<b>2081</b>	<b>Retenziuns per pretensiuns da lunga dūrada dal personal</b>	<b>28'494.15</b>	<b>5'072.00</b>		<b>33'566.15</b>
20810.01	Retenziuns per drets da personal	28'494.15	5'072.00		33'566.15
<b>2091</b>	<b>Fonds dal chapital ester</b>	<b>534'083.45</b>	<b>30'108.00</b>	<b>51'673.25</b>	<b>512'518.20</b>
20910.02	Deposit forestal	121'698.75			121'698.75
20910.03	Proget forestal S-chalambert	111'937.85		12'460.00	99'477.85
20910.04	Reservat god Moi, Val Torta, Sur En	210'895.75		14'554.25	196'341.50
20910.05	Deposit cunvegna TBA	89'551.10	30'108.00	24'659.00	95'000.10
<b>29</b>	<b>AGEN CHAPITAL</b>	<b>22'458'908.80</b>	<b>3'586'306.23</b>	<b>1'673'813.20</b>	<b>24'371'401.83</b>
<b>2900</b>	<b>Finanziaziuns specialas da l'agen chapital</b>	<b>1'356'544.15</b>	<b>35'813.65</b>	<b>30'411.08</b>	<b>1'361'946.72</b>
29001.00	Provedimaint d'aua	648'333.51	35'813.65		684'147.16
29002.00	Allontanamaint aua persa	556'888.12		25'383.38	531'504.74
29003.00	Allontanamaint immundizchas	151'322.52		5'027.70	146'294.82
<b>2910</b>	<b>Fonds dal agen chapital</b>	<b>628'879.46</b>		<b>5'000.00</b>	<b>623'879.46</b>
29100.03	Cumün da vaschins	139'810.56		5'000.00	134'810.56
29100.04	Cumpensaziun plazzas da parcar	205'200.00			205'200.00
29100.05	Rechav da bains (Bodenerlös)	283'868.90			283'868.90
<b>2930</b>	<b>Prefinanziaziuns</b>	<b>2'535'035.10</b>	<b>1'500'000.00</b>	<b>129'400.00</b>	<b>3'905'635.10</b>
29300.00	Prefinanziaziun via Plan da Muglin	740'000.00		20'000.00	720'000.00
29300.10	Prefinanziaziun chantunala per ouvras publicas	383'069.45		70'000.00	313'069.45
29300.20	Prefinanziaziun sanaziun deponia Prà Dadora	151'365.65			151'365.65
29300.30	Prefinanziaziun chasa da scoula Strada, ingrondimaint	1'260'600.00		39'400.00	1'221'200.00
29300.40	Prefinanziaziun chasa da scoula Ramosch, abitaziuns	0.00	1'500'000.00		1'500'000.00
<b>2990</b>	<b>Resultat annual</b>	<b>1'509'002.12</b>	<b>541'490.46</b>	<b>1'509'002.12</b>	<b>541'490.46</b>
29900.00	Resultat da l'on	1'509'002.12	541'490.46	1'509'002.12	541'490.46
<b>2999</b>	<b>Resultats cumulads dals ons precedents</b>	<b>16'429'447.97</b>	<b>1'509'002.12</b>		<b>17'938'450.09</b>
29990.00	Resultats cumulats ons precedents	16'429'447.97	1'509'002.12		17'938'450.09



Actività operativa (calcolaziun indirecta)		Conto	Somma in frs.			
Resultat dal quint economic (perdita -, gudogn +)	quint e	9000, 9001	541'490.46			
+ Amortisaziuns facultà administrativa	quint e	33x	432'472.55			
+ Müdamaint negativs da la valur (svaletaziuns) investiziuns finanzialas FF (gruppas 102 + 107)	quint e	344x				
+ Deposit in fonds e finanziaziuns specialas	quint e	35	65'921.65			
+ Müdamaint da la valur impraist facultà administrativa	quint e	364				
+ Müdamaints da la valur participaziuns facultà administrativa	quint e	365				
+ Amortisaziuns contribuziuns d'investiziun facultà administrativa	quint e	366				
+ Amortisaziuns supplementaras facultà administrativa	quint e	383				
+ Amortisaziuns supplementaras impraist, participaziuns, contribuziuns d'investiziun FA	quint e	387				
+ Amortisaziun deficit dal bilantsch	quint e	388				
+ Deposits in agen capital (prefinanziaziuns)	quint e	389	1'500'000.00			
- Müdamaints positivs da la valur investiziuns finanzialas FF (gruppas 102 + 107)	quint e	444x	-434'170.85			
- Revaletaziun facultà administrativa	quint e	4490				
- Prelevaziuns da fonds e finanziaziuns specialas	quint e	45	-87'084.33			
- Sligiamet amortisaziuns supplementaras	quint e	483, 487				
- Prelevaziuns dal agen capital (prefinanziariuns)	quint e	489	-129'400.00			
- Augmaint / + Reducziun carta da credit e carta da debit	bilant.	1004				
- Augmaint / + Reducziun mez superplü	bilant.	1009				
- Augmaint / + Reducziun pretaisa	bilant.	101	69'345.70			
- Augmaint / + Reducziun cudischaziuns transitoricas activas quint economic	bilant.	1040	884'090.09			
- Augmaint / + Reducziun provisiuns e lavurs cumanzadas	bilant.	106	-24'850.00			
+ Augmaint / - Reducziun retenziuns a lunga vista	bilant.	208	5'072.00			
- Augmaint / + Reducziun pretaisas al SF e fuondas aint il chapital ester	bilant.	109				
+ Augmaint / - Reducziun obligaziuns currintas	bilant.	200	-7'827.70			
+ Augmaint / - Reducziun cudischaziuns transitoricas passivas quint economic	bilant.	2040	1'955.17			
+ Augmaint / - Reducziun retenziuns a cuorta vista	bilant.	205				
<b>Circulaziun da munaida (cashflow) ourd actività operativa</b>			<b>2'817'014.74</b>			
Actività d'investiziun illa facultà administrativa		Conto	Somma in frs.			
- Expensas d'investiziun facultà administrativa	quint i	50-58	-3'798'766.75			
+ Entradas d'investiziun facultà administrativa	quint i	60-68	1'628'951.35			
- Augmaint / + Reducziun cudischaziuns transtoricas activas quint d'investiziun	bilant.	1046	-47'010.00			
+ Augmaint / - Reducziun cudischaziuns transtoricas passivas quint d'investiziun	bilant.	2046				
<b>Circulaziun da munaida (cashflow) ourd actività d'investiziun illa facultà administrativa</b>			<b>-2'216'825.40</b>			
Actività d'investiziun ella facultad finanziaria		Conto	Somma in frs.			
- Müdamaints negativs da la valur d'investiziuns finanzialas e materialas FF (gruppas 102, 107, 108)	quint e	344x				
+ Müdamaints positivs da la valur d'investiziuns finanzialas e materialas FF (gruppas 102, 107, 108)	quint e	444x	434'170.85			
- Augmaint / + Reducziun investiziuns finanzialas a courta vista FF	bilant.	102				
- Augmaint / + Reducziun investiziuns finanzialas a lounga vista FF	bilant.	107	4'413.20			
- Augmaint / + Reducziun investiziuns materials facultà finanziaria FF	bilant.	108	-434'170.85			
<b>Circulaziun da munida (casflow) ourd actività d'investiziun illa facultà finanziaria</b>			<b>4'413.20</b>			
<b>Circulaziun da munaida (cash flow) ourd actività d'investiziun FA e FF</b>			<b>-2'212'412.20</b>			
Actività da finanziaziun		Conto	Somma in frs.			
+ Augmaint / - Reducziun obligaziuns finanzialas a cuorta vista	bilant.	201				
+ Augmaint / - Reducziun obligaziuns finanzialas a lunga vista	bilant.	206				
<b>Circulaziun da munaida (casflow) ourd actività da finanziaziun</b>						
<b>Total circulaziun da munaida (cashflow) = müdada mez liquids</b>			<b>604'602.54</b>			
Mez liquids		Saldo 01.01.2025	Saldo 31.12.2025	Conto	Müdada	
Chascha		2'069.80	2'544.55	bilant.	1000	474.75
Posta				bilant.	1001	
Banca		1'455'763.54	2'059'891.33	bilant.	1002	604'127.79
Investiziuns a cuorta vista sül marchà monetar				bilant.	1003	
<b>Total (müdada mez liquids)</b>		<b>1'457'833.34</b>	<b>2'062'435.88</b>			<b>604'602.54</b>



# Cumün da Valsot

## Agiunta al quint 2025

### Cuntgnü

1.	Princip da preschantaziun da la contabiltà, da far bilantsch e da valütaziun .....	32
2.	Cumprouva dal chapital agen .....	33
3.	Survista da las retenziuns .....	34
4.	Survista da las partecipaziuns .....	34
5.	Survista da las garanzias .....	35
6.	Register da retschevüder da grondas contribuziuns .....	35
7.	Survista da la facultà finanziaria (Anlagespiegel Finanzvermögen) .....	36
8.	Survista d'indrizs facultà administrativa .....	37
9.	Ulteriuras indicaziuns .....	39
9.1	Affars extraordinaris .....	39
9.2	Contribuziuns garantidas dal stadi, Chantun e terzs .....	39
9.3	Regla d'amortisaziun lineara per provedimaints finanziats cun taxas .....	40
9.4	Valütaziun dals bains materials facultà finanziaria – Divergenzas da la valur da marchà .....	40
9.5	Indicaziuns da la facultà da giodia na bilantschada .....	40
9.6	Controlla dals credits d'impegn .....	40

---

---

### 1. Princip da preschantaziun da la contabiltà, da far bilantsch e da valütaziun

(Rechnungslegungsgrundsätze, Grundsätze zur Bilanzierung und Bewertung)

#### Princip da preschantaziun da la contabiltà

La preschantaziun da la contabiltà es confuorma a la ledscha da finanzas dal chantun Grischun, (FHG, BR 710.100) sco eir a l'ordinaziun da finanzas per ils cumüns (FHVG, BR 710.200). Ella muossa ün purtret da las finanzas, chi correspuonda a la situaziun da facultà, situaziun finanziaria ed a la situaziun da rendita effectiva (true and fair view).



## Cumün da Valsot Agiunta al quint 2025

### Princip da far bilantsch e da valütaziun

La facultà finanziaria cuntegna quellas valurs da facultà, chi pon gnir vendüdas sainza impedimaint da l'accumplimaint da las incumbenzas publicas. (Art. 2 Abs. 1 FHG). I vain valütà sül di da referenza dal bilantsch seguond ils princips commercials. Exclus sun parcelas e stabilimaints, dals quals la valütaziun succeda almain mincha 10 ons. (Art. 26 FHG und Art. 20 FHVG).

La facultà administrativa cuntegna quellas valurs da facultà, chi servan immediatamaing ed a lunga vista a la realisaziun da las incumbenzas publicas (Art. 2 Abs. 2 FHG). Valurs da facultà da la facultà administrativa vegnan bilantschadas, schi po gnir fat adöver sur plüs ons e sch'ellas surpassan il cunfin d'activaziun chi vala pel cumün. (Art. 12 FHVG). La facultà administrativa vain bilantschada tenor cuosts d'acquist o da producziun. Nun haja dat ingüens cuosts, vain bilantschà tenor la valor da marchà. La facultà administrativa, chi's diminuischa tras l'utilisaziun, vegn amortisada linearmaing per categoria d'investiziun tenor il temp d'utilisaziun suppuonü. Schi'd es previsibla pro üna posiziun da la facultà administrativa üna diminuziun permanenta da l'utilisaziun ordinaria, vegn corretta la valor contabilisada (Art. 27 Abs. 4 FHG). Impraists, partecipaziuns e parcelas nu vegnan amortisadas, intant chi nu dà ingüna diminuziun da la valor.

## 2. Cumprouva dal chapital agen

(Eigenkapitalnachweis)

Conto	Denominaziun	01.01.2025	31.12.2025	Müdamaint	Motiv dal müdamaint
2900	Finanziaziuns specialas	1'356'544	1'361'947	5'403	
2900100	Provedimaint d'aua	648'334	684'147	35'814	vanz quint economic
29002.00	Provedimaint d'aua persa	556'888	531'505	-25'383	perdita quint economic
29003.00	Provedimaint d'immundizchas	151'323	146'295	-5'028	perdita quint economic
2910	Fonds dal chapital agen	628'879	623'879	-5'000	
29100.03	Cumün da vaschins	139'811	134'811	-5'000	cronica dal cumün da Valsot
29100.04	Cumpensaziun plazzas da parcar	205'200	205'200	0	
29100.05	Rechav da bains (Bodenerlös)	283'869	283'869	0	
2930	Prefinanziaziuns	2'535'035	3'905'635	-129'400	
29300.00	Prefinanziaziun via Plan da Muglin	740'000	720'000	-20'000	levamaint da las reservas (sur 40 ons)
29300.10	Prefinanziaziun chantunala ouvras publicas	383'069	313'069	-70'000	contribuziun chant. Meglioraziun Ramosch
29300.20	Prefinanziaziun sanaziun deponia Prà Dadora	151'366	151'366	0	
29300.30	Prefinanziaziun sanaziun chasa da scoula Strada, ingrandimaint	1'260'600	1'221'200	-39'400	levamaint da las reservas (sur 33 ons)
29300.40	Prefinanziaziun chasa da scoula Ramosch, abitaziuns	0	1'500'000	1'500'000	prefinanziaziun spazi d'abitar Ramosch
2990	Vanz/s-chavd dal bilantsch	1'509'002	541'490	-967'512	guadogn annual main guadogn on avant
2999	Resultats cumulats ons avant	16'429'448	17'938'450	1'509'002	guadogn on avant
	<b>Total chapital agen</b>	<b>22'458'909</b>	<b>24'371'402</b>	<b>1'912'493</b>	



# Cumün da Valsot

## Agiunta al quint 2025

### 3. Survista da las retenziuns

(Rückstellungsspiegel)

Conto	Denominaziun	01.01.2025	31.12.2025	Müdamaint	Motiv dal müdamaint
20810	Retenziuns a lunga dürada	28'494	33'566	5'072	867.59 uras per drets da persunal
	<b>Total retenziuns</b>	<b>28'494</b>	<b>33'566</b>	<b>5'072</b>	

Adattamaint in basa als novs saldos dad uras pella fin da l'on 2025.

### 4. Survista da las partecipaziuns

(Beteiligungsspiegel)

#### Impraists da la facultà administrativa chi sta in connex cul accumulimaint dals dovairs cumünals o cun interessenza cumünala

(Darlehen des Verwaltungsvermögens, die mit der öffentlichen Aufgabenerfüllung oder Interessenz im Zusammenhang stehen)

Per la fin da l'on nu vaiva il Cumün da Valsot ingüns impraists da la facultà administrativa.

#### Partecipaziuns da la facultà administrativa chi stan in connex cul accumulimaint dals dovairs cumünals o cun intressenza cumünala

(Beteiligungen des Verwaltungsvermögens, die mit der öffentlichen Aufgabenerfüllung oder Interessenz im Zusammenhang stehen)

Nr. da conto bilantsch: 14550.00

Nom e fuorma giuridica	Actività	Quantità	valur nom.	Partec. %	Valur 31.12.2025
01 - Aczias Ouvras Electricas Engiadina SA	Producziun da forza	9'450	100.00	0.67%	945'000.00
02 - Aczias Acla da Fans SA	Economia vendita	190	1'000.00	20.00%	1'206'500.00
03 - Aczias Bogn Engiadina SA	Cultura e temp liber	873	500.00	5.74%	1.00
04 - Aczias Pendicularas Motta Naluns SA	Transport e turissem	204	250.00		1.00
05 - Aczia Bieraria Tschlin SA	Economia producziun	52	500.00		1.00
06 - Aczias Viafier Retica	Transport e turissem	9	500.00	<1%	1.00
07 - Aczias Repow er SA	Marchanzia da forza	60	1.00	<1%	1.00
08 - Aczias Gurlaina SA	Sport ed events	362	100.00	5.15%	1.00
10 - Aczias TESSVM	Turissem	4	100.00		1.00
12 - Aczias Holzvermarktung Graubünden	Marchanzia da laina	20	1'180.00		11'801.00
20 - Aczias Institut Otalpin Ftan SA	Scolaziun	843	25.00	4.11%	1.00
21 - Aczias Academia Engiadina	Scolaziun	2	500.00		1.00
30 - Zert. Chasa da giarsuns Samedan	Allogi per juvenils	278	100.00		1.00
31 - Zert. Chasa Puntota Scuol	Chüra e flimaint	75	100.00		1.00
					<b>2'163'312</b>

Cumprita 10 aczias da la Holzvermarktung Graubünden per frs. 11'800. Las 10 aczias cha'l cumün possedaiva fingià, sun gnüdas amortisadas dal 2024 sün frs. 1.



# Cumün da Valsot

## Agiunta al quint 2025

### Fuormas da collavuraziun intercomunales e portaders externs

(Formen der interkommunalen Zusammenarbeit und die ausgelagerten Trägerschaften)

0 Administraziun					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Administraziun)	9.62%	Scuol, Zereze, Val Müstair, Samignun	
1 Uorden public e sgürezza, defaisa					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Uffizi da scussiun e fallimaint, Stad civil)	9.62%	Scuol, Zereze, Val Müstair, Samignun	
2 Scolaziun					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (IOF, Scuola da musica)	9.62%	Scuol, Zereze, Val Müstair, Samignun	
3 Cultura, sport e temp liber, baselgias					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Cultura)	11.22%	Scuol, Zereze, Samignun	Sainza CDVM
4 Sandà					
CSEB / Center da sandà EB	Fundaziun	Organisaziun sandà		Scuol, Zereze, Samignun	
5 Sgürezza sociala					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Integrasiun, Curatella professiunala)	11.22%	Scuol, Zereze, Samignun	Sainza CDVM
6 Trafic					
7 Protecziun da l'ambient e planisaziun dal territori					
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Immundizchas, planisaziun regiunala)	9.62% 11.22%	Scuol, Zereze, Samignun	Immundizchas sainza CDVM
8 Economia publica					
TESSVM SA	Società anonima	Promozziun turistica	frs. 100'000	Scuol, Zereze, Val Müstair, Samignun	
EE-Energia Engiadina	Institut autonom da dret public	Gestiun rait electrica		Scuol, Zereze	
Corp. Energia Engiadina	Corporaziun	Marchanzia da forza		Scuol, Zereze S-chanf	
La Regiun EBVM	Corporaziun	Incumbenzas regiunalas (Svilup regiunal, progets)	9.62%	Scuol, Zereze, Val Müstair, Samignun	
9 Finanzas ed impostas					
Allianza d'impostas		Taxaziuns d'impostas		Scuol	Tenor cunvegna

### 5. Survista da las garanzias

(Gewährleistungsspiegel)

Pels 31.12.2025 sta il cumün bun pels seguaints imports (decisiuns tenor cumpetenzas):

- Corporaziun d'Alp Tea frs. 150'000
- Bieraria Tschlin (LKG) frs. 150'000
- Fundaziun Tschanüff frs. 144'000

### 6. Register da retschevüder da grondas contribuziuns

(Verzeichnis der grossen Beitragsempfänger)

Per cumüns fin 5'000 abitants vala sco "gronda contribuziun" tenor racumandaziun da l'uffizi per cumüns dal Grischun ün import a partir da frs. 500'000/on. Resguardadas sun contribuziuns a partir da frs. 300'000/on.

Il Cumün da Valsot nu praista ingünas contribuziuns sur quist import.



## 7. Survista da bains dal possess finanziel (Anlagespiegel Finanzvermögen)

Denominaziun	No. da parcella	Valur per 01.01.2025	Müdamaint da la valur	Correcturas da la valur	Valur per 31.12.2025
<b>10800 - Bains immobigliars facultà finanziaria</b>					
Chafalur, zona da fabrica	7377	47'050.00	(47'050.00)		0.00
Chafalur, zona da fabrica	7380	9'444.00			9'444.00
Chafalur, zona da fabrica	7525	28'000.00			28'000.00
Chafalur, zona da fabrica	7526	32'000.00			32'000.00
Chafalur, zona da fabrica	7527	24'000.00			24'000.00
Martina, zona da fabrica Runc	6298	13'000.00			13'000.00
Martina, zona da fabrica Runc	6299	12'000.00			12'000.00
Martina, zona da fabrica Runc	6302	12'000.00			12'000.00
Martina, zona da fabrica Runc	6304	12'000.00			12'000.00
Martina, zona da fabrica Runc	6305	12'000.00			12'000.00
Plan da Muglin, zona da mansteranza (P4919+4921+4922+4924)	div.	270'230.20			270'230.20
Plan da Muglin, zona da mansteranza	4925	55'574.50	(55'574.50)		0.00
Seraplana, zona da fabrica	413	10'000.00			10'000.00
Seraplana, zona da fabrica	424	55'530.00			55'530.00
		<b>592'828.70</b>	<b>(102'624.50)</b>	<b>0.00</b>	<b>490'204.20</b>
<b>10801 - Bains immobigliars facultà finanziaria cun drets da construcziun</b>					
Chafalur, zona da fabrica	6254	45'000.00			45'000.00
Chafalur, zona da fabrica	6313	26'000.00			26'000.00
Plan da la Punt, zona da mansteranza	6050	125'000.00			125'000.00
Plan da la Punt, zona da mansteranza	6048	30'000.00			30'000.00
Plan da Muglin, zona da mansteranza	4925	55'574.50	119'425.50		175'000.00
Quadra Secha, zona da mansteranza	10429	32'000.00			32'000.00
Quadra Secha, zona da mansteranza	483	16'000.00			16'000.00
Quadra Secha, zona da mansteranza	12241	9'475.00			9'475.00
Plan da Muglin, zona da mansteranza P1930		6'000.00			6'000.00
Sclamischo, zona da mansteranza	6307	16'000.00			16'000.00
Sclamischo, zona da mansteranza P4668		9'000.00			9'000.00
Sclamischo, zona da mansteranza	6586	9'000.00			9'000.00
Sclamischo, zona da mansteranza	6600	12'000.00			12'000.00
Sclamischo, zona da mansteranza	6599	11'000.00			11'000.00
		<b>402'049.50</b>	<b>119'425.50</b>	<b>0.00</b>	<b>521'475.00</b>
<b>10840 - Edifizis facultà finanziaria</b>					
Chasa cumünala Tschlin, Giassa d'Immez 20	6286	100'000.00			100'000.00
Butia Ramosch (activaziun 2023)	300	1'030'000.00			1'030'000.00
Chamonna da festa Panas-ch	3795	20'000.00			20'000.00
Chamonna da sport Strada	6172	0.00			0.00
Chamonna militara Madal	4882	40'000.00			40'000.00
Chamonna Prà dal Cor	6001	0.00			0.00
Chasa da scoula Curtins cun ustaria	6296	1'004'204.65	361'795.35		1'366'000.00
Chasa da scoula S-chadatsch	7395	0.00			0.00
Bieraria/tualetta publica/defaisa civila, No. 231-233	6561	716'400.00			716'400.00
Garascha Martina, Plan da la Punt Nr. 238	6048	367'600.00			367'600.00
Scouline Vnä	91	100'000.00			100'000.00
		<b>3'378'204.65</b>	<b>361'795.35</b>	<b>0.00</b>	<b>3'740'000.00</b>
<b>10870 - Implants in fabrica</b>					
		<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>



## Cumün da Valsot Agiunta al quint 2025

Remarchas:

Sün basa da dret da fabrica es gnü realisà illa zona da mansteranza a Plan da Muglin sülla parcella cumünala no. 4925 ün edifiz industrial dad üna ditta da Valsot.

Il müdamaint da la valor dal terrain es gnü adattà tenor stima ufficiala. Eir resguardà i'l quint 2025 es l'augment da la stima da l'anteriura chasa da scoula Tschlin, quai davo la realisaziun da l'Ustaria Tschlin.

L'ultima valütaziun generala da las immobiglias da la facultà finanziaria es gnüda fatta dal 2018.

### **8. Survista d'indrizz facultà administrativa**

(Anlagenspiegel Verwaltungsvermögen)

Vair pagina seguainta

Remarchas:

La fin dal 2023 ha il cumün acquistà las duos parcelas privatas no. 6125 e 6170 a Strada, las qualas as rechattan illa zona per implants publics.

Per esser in possess da tuot il terrain da la zona per edifizis ed implants publics ha la radunanza cumünala dals 2 mai 2025 decis dad acquistar eir l'ulteriura parcella no. 6169. La surfatscha da la parcella masüra 181m<sup>2</sup>, il predscha da cumprita es gnü fixà cun frs. 18'100.00.



## 8. Survista d'indrìz facultà administrativa

### 8. Anlagespiegel Verwaltungsvermögen

### per 31.12.2025

Gruppa	Nom dal conto	Valur d'acquist			Amortisaziuns cumuladas				Valur da cudesch	Valur da cudesch	
		01.01.2025	Entradas	Sortidas	31.12.2025	01.01.2025	Amortisaziuns ordinarias	Sortidas			31.12.2025
14000	Terrain da la facultà administrativa	152'900.00	18'100.00	0.00	171'000.00	7'645.00	4'298.80	0.00	11'943.80	145'255.00	159'056.20
14010	Vias / vias da trafic	5'489'880.68	79'923.65	0.00	5'569'804.33	500'917.75	139'096.50	0.00	640'014.25	4'988'962.93	4'929'790.08
14030	Infrastructura da construcziun bassa	1'378'711.50	0.00	0.00	1'378'711.50	105'494.20	36'435.70	0.00	141'929.90	1'273'217.30	1'236'781.60
14031	Provedimaint d'aua	103'384.95	(58'668.45)	0.00	44'716.50	44'716.50	0.00	0.00	44'716.50	58'668.45	0.00
14032	Allontanamaint d'aua persa	364'309.45	(196'092.85)	0.00	168'216.60	77'114.85	2'353.70	0.00	79'468.55	287'194.60	88'748.05
14033	Gestiun d'immundizchas	15'873.15	0.00	0.00	15'873.15	2'777.90	396.85	0.00	3'174.75	13'095.25	12'698.40
14040	Stabilimaints facultà administrativa	5'795'740.50	0.00	0.00	5'795'740.50	631'212.60	163'142.90	0.00	794'355.50	5'164'527.90	5'001'385.00
14060	Mobiglias facultà administrativa	885'821.40	0.00	0.00	885'821.40	500'891.60	80'484.25	0.00	581'375.85	384'929.80	304'445.55
14070	Implants in fabrica	776'755.36	2'419'676.70	104'923.65	3'091'508.41	0.00	0.00	0.00	0.00	776'755.36	3'091'508.41
14290	Finanzas generalas	89'086.65	0.00	0.00	89'086.65	47'436.10	6'263.85	0.00	53'699.95	41'650.55	35'386.70
14550	Partecipaziuns ad interpraisas privatas	2'358'879.80	1'1800.00	0.00	2'370'679.80	207'367.80	0.00	0.00	207'367.80	2'151'512.00	2'163'312.00
<b>Total</b>		<b>17'411'343.44</b>	<b>2'274'739.05</b>	<b>104'923.65</b>	<b>19'581'158.84</b>	<b>2'125'574.30</b>	<b>432'472.55</b>	<b>0.00</b>	<b>2'558'046.85</b>	<b>15'285'769.14</b>	<b>17'023'111.99</b>



## Cumün da Valsot Agiunta al quint 2025

### 9. Ulteriuras indicaziuns

#### 9.1 Affars extraordinaris

(Ausserordentliche Geschäftsfälle)

No conto	Denominaziun	Import	Motivaziun
2170.4893.00	Prefinanziazion chasa da scoula Strada, ingrondimaint	39'400	Levamaint da las reservas da prefinanziazion a favur dal proget "Chasa da scoula Strada, ingrondimaint". Schogliamaint da las reservas sur 33 ons analog l'amortisaziun ordinaria.
6150.4893.00	Prefinanziazion via Plan da Muglin	20'000	Levamaint da las reservas da prefinanziazion a favur dal proget "Via Plan da Muglin". Schogliamaint da las reservas sur 40 ons analog l'amortisaziun ordinaria.
8110.4893.00	Retratta conto per ouvras publicas	70'000	Sün dumonda davart da la Meglioraziun Ramosch, ha la radunanza cumünalla dals 17.12.2024 decis da transferir a la Meglioraziun Ramosch d'ürant ils prossems set ons l'import restant da frs. 679'367.30 da la contribuzion chantunala in connex culla fusiun. La prüma part es gnüda transferida dal 2024.
2170.3893.00	Prefinanziazion chasa da scoula Ramosch, abitaziuns	1'500'000	Tenor la decisiun da suprastanza dals 22.04.2026 esa gnü fat üna prefinanziazion da frs. 1'500'000 pel proget chasa da scoula Ramosch, abitaziuns

#### 9.2 Contribuziuns garantidas dal stadi, Chantun e terzs

(Zugesicherte Beiträge von Bund, Kanton und Dritten)

Per divers progets forestals SIE (vias da god) e SIS (mantegnimaint da repars da lavinas) es gnüda garantida üna partecipaziun davart dal Chantun. Per progets da SIE importan quellas tanter 72% e 80%, per progets SIS importan quellas 80% dals cuosts acconsentits. Ils imports nu sun definit, dimpersè unicamaing stimats tras il cumün. Decisiv per l'otezza da las contribuziuns es la valütaziun da l'uffizi da god e privels da la natüra (AWN).



## Cumün da Valsot Agiunta al quint 2025

### 9.3 Regla d'amortisaziun lineara per provedimaints finanziats cun taxas

(Branchenregelungen für die linearen Abschreibungen der gebührenfinanzierten Ver- und Entsorgungsbereiche)

#### Regla d'amortisaziun lineara per provedimaints finanziats cun taxas

Tuot ils provedimaints d'aigna redschia vegnan manats illa gruppa „1403 Indrizz da construcziuns bassa“ e vegnan amortisats linearmaing cun d'uradas tenor uorden chantunal (710.200 FHVG art. 23).

Tuot la facultà chi d'eira existenta als 31.12.2017 vain amortisada infra maximal 12 ons. Taxas d'attach o contribuziuns specialas scurznischan il temp d'amortisaziun per quists indrizz, l'import d'amortisaziun resta sco calculà per la d'urada dad 12 ons.

Nouvs indrizz vegnan amortisats sur la d'urada tenor ordinaziun chantunala. Taxas d'attach o contribuziuns specialas diminuischan l'import d'amortisaziun, la d'urada però resta.

### 9.4 Valütaziun dals bains materials facultà finanziaria – Divergenzas da la valur da marchà

(Bewertung Sachanlagen Finanzvermögen – Abweichungen vom Verkehrswert)

Las valütaziuns dals bains materials da la facultà finanziaria sun descrittas in detagl i'l rapport da valütaziun dal bilantsch tenor HRM2 dals 6 november 2018 suot il punct 5.2.7.

Las parcelas da fabrica dal cumün na preparadas (access dal terrain na amo realisà) sun gnüdas valütadas confuorm al grà da l'avertüra. Il predscha pro m2 es gnü impuondü cun fr. 8.00, fr. 15.00 obain fr. 50.00. Pro parcelas cun ün dret da fabrica as basa la valütaziun süls contrats da dret da fabrica correspondent.

Parcelas agriculas nu vegnan valütadas ed uschè neir na bilantschadas.

### 9.5 Indicaziuns da la facultà da giodia na bilantschada

(Angaben zum nicht bilanzierten Nutzungsvermögen)

I'l bilantsch nu preschainta il cumün da Valsot ingüna facultà da giodia. Il rechav our da la vendita da facultà da giodia vain transferi in ün conto da rechav da terrain (Bodenerlös), il qual es destinà per regla per acquists da cumpensaziun reala e pella meglioraziun d'alps, pas-chs e manaschis da chasa (art. 38, al. 1 ledscha da cumüns). Il conto da rechav da terrain vegn administrà dal cumün politic ed es bilantschà i'l agen chapital.

### 9.6 Controlla dals credits d'impegn

(Verpflichtungskreditkontrolle)

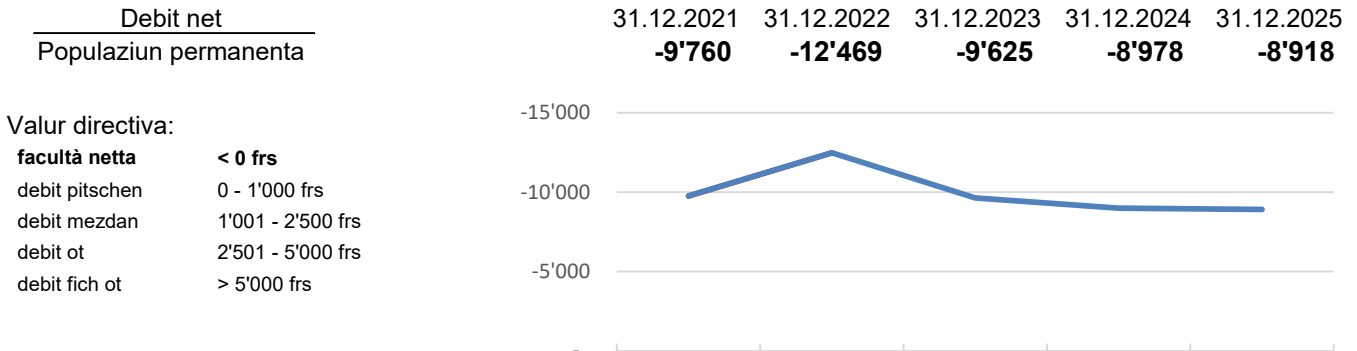
Vair paginas seguaintas



## 9.6 Controlla dals credits d'impegn

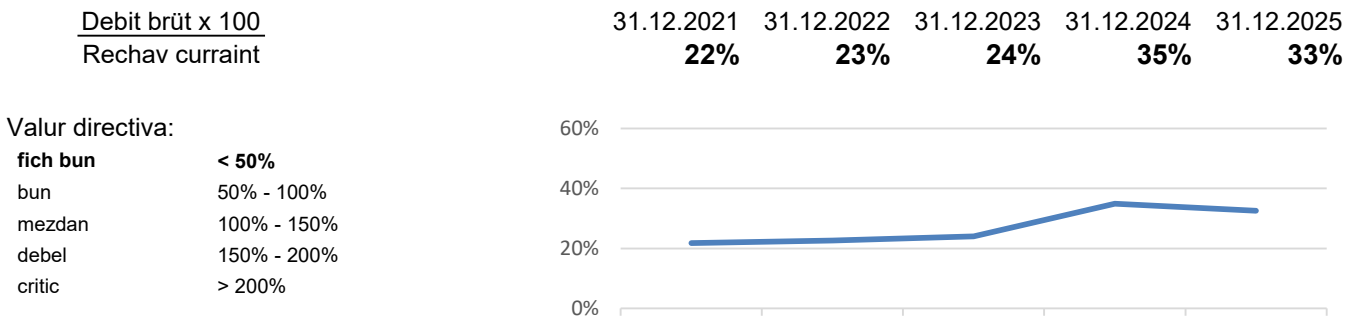
survista per 31.12.2025

Data	Organ	B/N	Summa da credit	Quint d'investiziuns				Controlla dals credits				Credit restand (brutto)
				No. da conto	Denominaziun da l'object	Sortidas		Entradas				
						cuosts fin 01.01.2025	sortidas 2025	cuosts fin 31.12.2025	entradas fin 01.01.2025	entradas 2025	entradas fin 31.12.2025	
	DIR	B	18'100.00	0 ADMINISTRAZIUN	O   Cumpripta da terrain possess administrativ	-	18'100.00	18'100.00				-
			18'100.00	0290.5000.00			18'100.00					-
			4'889'000.00	2 SCOLAZIUN		102'525.30	179'896.90	282'422.20				4'606'577.80
14.12.22	RC	B	4'889'000.00	21 Scuola obligatorica	O   Chasa da scuola Ramosch, abitaziuns	102'525.30	179'896.90	282'422.20				4'606'577.80
16.12.25	RC	B	4'859'000.00	2170.5040.30	O   Igl'umaziun e tecnica sala polivalenta Strada	102'525.30	172'005.60	274'530.90				4'584'469.10
			30'000.00	2170.5040.50		7'891.30	7'891.30					22'108.70
			1'414'000.00	3 CULTURA, SPORT E BASELGIÀ		35'418.45	31'625.30	67'043.75		13'395.00	13'395.00	1'346'956.25
17.12.24	RC	B	1'414'000.00	34 Sport e temp liber	O   Spostamaint Via Panas-ch	35'418.45	31'625.30	67'043.75		13'395.00	13'395.00	1'346'956.25
15.11.18	RC	B	1'184'000.00	3420.5010.22	O   Via da velos Ischia Rov-Strada	35'418.45	31'625.30	67'043.75		13'395.00	13'395.00	1'148'581.55
			1'276'200.00	6 TRAFIC		55'730.65	857'587.85	913'318.50		160'670.00	160'670.00	362'881.50
			1'133'200.00	61 Vias		31'906.70	631'798.00	663'704.70				469'495.30
15.11.18	RC	B	80'000.00	6150.5010.00	O   Martina infrastruttura							80'000.00
08.12.21	RC	B	853'200.00	6150.5010.05	O   Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta / Pulvetta	18'671.50	631'798.00	650'469.50				202'730.50
14.08.23	SC	B	30'000.00	6150.5010.06	O   Via da Fallun (plan da quartier Fallun-Curtins)	13'235.20		13'235.20				16'764.80
17.12.24	RC	B	1'70'000.00	6150.5010.07	O   Asfaltaziun piazza forestala Sciamischot							170'000.00
			43'000.00	62 Trafic public		23'823.95		23'823.95				19'176.05
08.12.21	RC	B	43'000.00	6290.5030.00	O   FERMATIVA da la posta Ramosch	23'823.95		23'823.95				19'176.05
17.12.24	RC	B	100'000.00	64 Communicaziun	O   Proget fibra da vaider (UHB)		225'789.85	225'789.85		160'670.00	160'670.00	-125'789.85
			100'000.00	6400.5030.00			225'789.85	225'789.85		160'670.00	160'670.00	-125'789.85
			2'641'500.00	7 AMBIAIANT E PLANISAZIUN		208'373.05	1'302'852.60	1'511'225.65		252'210.00	252'210.00	1'130'274.35
			2'065'600.00	71 Provedimaint d'aua		195'212.05	1'051'210.80	1'246'422.85		252'210.00	252'210.00	819'177.15
13.12.24	RC	B	2'20'000.00	7101.5031.02	O   Reservuar Seraplana	12'141.35	117'637.70	129'779.05				90'220.95
08.12.21	RC	B	188'700.00	7101.5031.05	O   Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta aua / Pulvetta	2'290.05	67'167.95	69'458.00		25'000.00	25'000.00	119'242.00
13.12.23	RC	B	355'000.00	7101.5031.07	O   Sanaziun inchaschamaint funtana Cuogns	4'034.70	268'037.15	272'071.85		50'000.00	50'000.00	82'928.15
14.12.20	RC	B	403'900.00	7101.5031.09	O   Provedimaint da stüder fö Acla da Fans	31'584.60	288'296.95	319'881.55		47'010.00	47'010.00	84'018.45
13.12.23	RC	B	65'000.00	7101.5031.10	O   Sanaziun provedimaint d'aua T-S-M	145'161.35	283'999.85	429'161.20		130'200.00	130'200.00	220'838.80
			248'000.00	7101.5031.12	O   Sanaziun reservuar Tschlin		26'071.20	26'071.20				221'928.80
			355'900.00	72 Provedimaint d'aua persa		13'161.00	232'606.30	245'767.30				110'132.70
08.12.21	RC	B	195'700.00	7201.5032.02	O   Vasca da pompa Bargia	10'827.05	136'359.10	147'186.15				48'513.85
			160'200.00	7201.5032.05	O   Sanaziun via cumünala Poz-Avant Porta aua persa / Pulvetta	2'333.95	96'247.20	98'581.15				61'618.85
			220'000.00	74 Repars		19'035.50	19'035.50	19'035.50				200'964.50
14.12.22	RC	B	220'000.00	7410.5020.10	O   Batschgi da ramassamaint Val Gronda		19'035.50	19'035.50				200'964.50
			4'515'200.00	8 ECONOMIA PUBLICA		480'307.91	1'408'704.10	1'889'012.01		810'002.65	810'002.65	2'626'187.99
			3'504'800.00	82 Gestiu forestala		274'587.95	1'063'173.40	1'337'761.35		610'202.65	610'202.65	2'167'038.65
17.12.24	RC	B	140'000.00	8200.5010.05	O   SIE Plan da Muglin (plazzal da laina+schlargiamaint via)		136'859.55	136'859.55		103'950.00	103'950.00	3'140.45
17.12.24	RC	B	610'000.00	8200.5010.09	O   SIE Via Resgia		493'281.20	493'281.20		346'500.00	346'500.00	116'718.80
17.12.24	RC	B	1'310'000.00	8200.5010.19	O   Sanaziun via Sur En Sciamischot-Ravitschals (SIE) 1. etappa		190'743.90	190'743.90		133'200.00	133'200.00	1'119'256.10
13.12.23	RC	B	310'000.00	8200.5010.21	O   Vasca per stüder fö Jürada	212'076.30		212'076.30		105'600.00	105'600.00	97'923.70
14.12.20	RC	B	315'000.00	8200.5031.00	O   Vasca per stüder fö Jürada	50'708.00	2'318.90	53'026.90				261'973.10
14.12.22	RC	B	808'000.00	8200.5040.09	O   Halla forestala	11'803.65	228'169.85	239'973.50				568'026.50
02.04.25	SC	B	11'800.00	8200.5550.00	O   Cumpripta dad aczias		11'800.00	11'800.00				
			1'010'400.00	87 Energia		205'719.96	345'530.70	551'250.66		199'800.00	199'800.00	459'149.34
13.12.23	RC	B	1'010'400.00	8715.5034.00	O   Sanaziun provedimaint electric T-S-M	205'719.96	345'530.70	551'250.66		199'800.00	199'800.00	459'149.34
			14'754'000.00			882'355.36	3'798'766.75	4'681'122.11		1'236'277.65	1'236'277.65	10'072'877.89

**Debit (+) / Facultà (-) netta in francs pro abitant** (Nettoschuld in Fr. pro Einwohner)

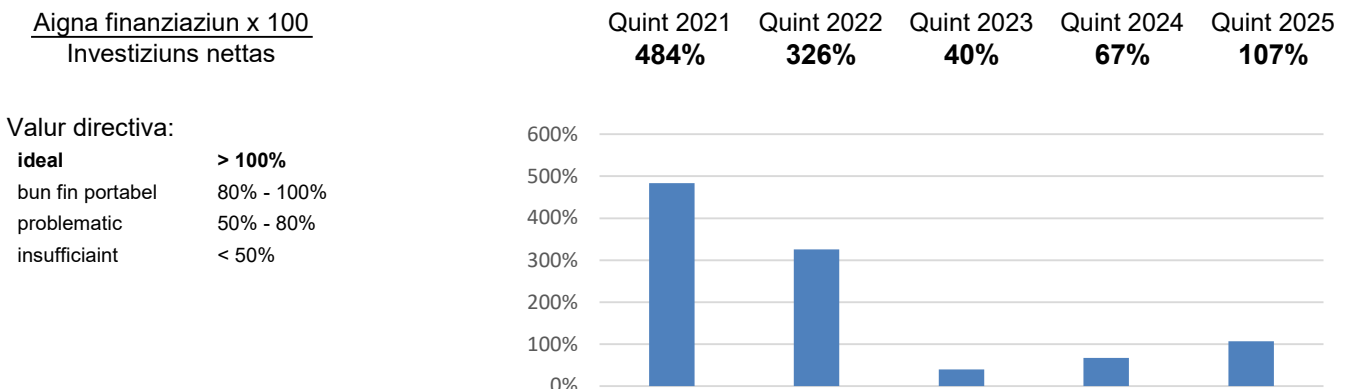
Explicaziun davart la cifra indicativa:

Il debit net pro abitant vain dovrà sco indicaziun dal debit cumünal. Üna valur negativa exprima üna facultà pro abitant.

**Part dal debit brüt** (Bruttoverschuldungsanteil)

Explicaziun davart la cifra indicativa:

La part dal debit brüt es üna grondezza per definar la situaziun dals debits o la dumonda, scha'ls debits stan in üna relaziun adequata als rechavs realisats. El muossa, quants pertschiants dal rechav chi vegnan dovrats, per liquidar ils debits brüts.

**Grà d'aigna finanziaziun** (Selbstfinanzierungsgrad)

Explicaziun davart la cifra indicativa:

Il grà d'aigna finanziaziun muossa, in che masüra cha investziuns novas pon gnir finanziadas cun aigens mezs liquids. Ün grà suot 100% exprima cha per las investziuns ston gnir fats novs debits. Ün grà sur 100% permetta da liquidar debits.

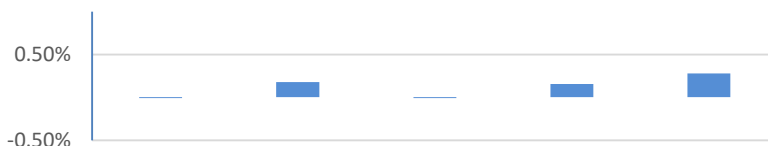
**Incharg da fits (Zinsbelastungsanteil)**

Cuosts da fits nets x 100  
Rechav currait

Quint 2021    Quint 2022    Quint 2023    Quint 2024    Quint 2025  
**-0.01%**    **0.18%**    **-0.01%**    **0.16%**    **0.28%**

Valur directiva:

**bun**                    **0% - 4%**  
sufficiaint            4% - 9%  
debel / mal            > 9%



Explicaziun davart la cifra indicativa:

L'incharg da fits exprima, che part da las entradas curraintas chi sun liadas vi da cuosts da fits. Plü bass cha la valur es e plü gronda es la pussibilità d'agir.

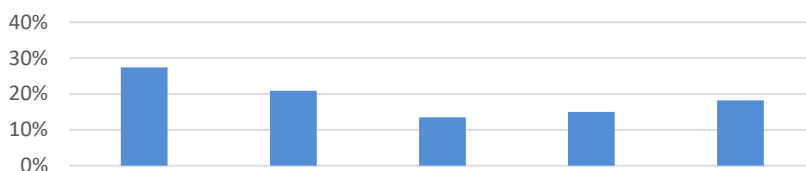
**Part da l'aigna finanziaziun (Selbstfinanzierungsanteil)**

Aigna finanziaziun x 100  
Rechav currait

Quint 2021    Quint 2022    Quint 2023    Quint 2024    Quint 2025  
**27%**    **21%**    **13%**    **15%**    **18%**

Valur directiva:

**bun**                    > 20%  
**mezdan**            **10% - 20%**  
debel                    < 10%



Explicaziun davart la cifra indicativa:

La part da l'aigna finanziaziun caracterisescha la forza finanziaria e la libertà dal gò finanziaria dal cumün. Ella exprima, chenüna part dal rechav cha'l cumün po dovrar per sias investiziuns.

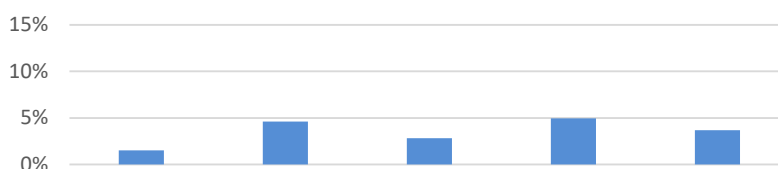
**Part dal servezzan dal chapital (Kapitaldienstanteil)**

Servezzan dal chapital x 100  
Rechav currait

Quint 2021    Quint 2022    Quint 2023    Quint 2024    Quint 2025  
**2%**    **5%**    **3%**    **5%**    **4%**

Valur directiva:

**incharg pitschen**    < 5%  
incharg portabel    5% - 15%  
incharg ot            > 15%



Explicaziun davart la cifra indicativa:

La part dal servezzan dal chapital es la masüra incharg da la gestiun tras cuosts da chapital. La cifra da infuormaziun, quant ferm cha'l rechav currait vain inchargià dal servezzan da fits e las amortisaziuns. Üna valur ota fa attent ad üna situaziun plü stretta dal gò finanzia per l'avegnir.

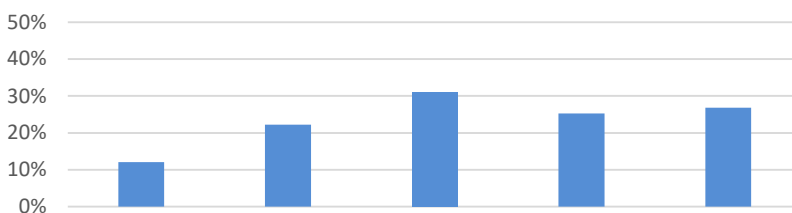
**Part da las investiziuns (Investitionsanteil)**

Investiziuns brüttsas x 100  
Expensas totalas

Quint 2021    Quint 2022    Quint 2023    Quint 2024    Quint 2025  
**12%**    **22%**    **31%**    **25%**    **27%**

Valur directiva:

actività bassa        < 10%  
actività mezdana    10% - 20%  
**actività ferma**    **20% - 30%**  
actività fich ferma   > 30%



Explicaziun davart la cifra indicativa:

La part da las investiziuns muossa l'actività i'ls secturs da las investiziuns e l'influenza sül debit net. Cun quai cha'l cunfin d'activaziun variescha tanter ils singuls cumüns, es ün congual cun oters cumüns pussibel be per part.

# CUMÜN DA VALSOT

## Rapport dal post da revisiun regard il quint annual 2025 a man da la cumischiun sindicatoria

Sco post da revisiun extern tenor art. 42 al. 2 da la ledscha da cumüns (DG 175.050) vain no controllà in incumbenza il quint annual dal cumün da Valsot chi consista dal bilantsch, dal quint da success, dal quint d'investiziun, dal quint da la circulaziun da munaida e l'aggiunta pel on da gestiun chi serra giò ils 31 december 2025.

### Responsabilità da la suprastanza cumünala

La suprastanza cumünala es responsabla per la preschantaziun dal quint annual in congruenza cun las prescripziuns legalas (ledscha da finanzas dal chantun Grischun [LFC, DG 710.100], ordinaziun da finanzas pels cumüns [DG 710.200], ledscha da cumüns [LV, DG 175.050] sco eir la constituziun cumünala). Quista responsabilità cuntegna la preschantaziun d'ün quint annual liber d'indicaziuns essenzialas falladas sco consequenza da cuntravenziuns o errors.

### Responsabilità dal post da revisiun

Nossa responsabilità es quella, da suottametter ün güdicat davart il quint annual a basa da nossa revisiun. Nossa revisiun vaina fat in congruenza cullas prescripziuns legalas surmanzunadas. La revisiun vain no planisà e realisà da möd chi's aquista la sgürezza sufficianta cha'l quint annual es liber da decleraziuns essenzialas falladas. Üna revisiun include la realisaziun d'acts da controlla per aquistar cumprovas da controlla per las basas da valur ed otras indicaziuns chi sun cuntgnüdas i'l quint annual. La schelta dals acts da controlla suprastà al revisur. Quista include ün güdicat dals ris-chs d'indicaziuns essenzialas falladas i'l quint annual sco consequenza da cuntravenziuns o errors. La revisiun include implü il güdicat da la commensurabilità dals principis da contabilità applichats, da la plausibilità da valütaziuns fattas sco eir üna apprezzaziun da la preschantaziun generala dal quint annual. No eschan da l'opiniun, cha nossas cumprovas da controlla fuorman üna basa sufficianta ed adattada per nos güdicat da revisiun.

### Güdicat da revisiun

Seguond nos güdicat correspuonda il quint annual pel on da gestiun chi serra giò ils 31 december 2025 a las prescripziuns legalas. No racumandain d'approvar il quint annual preschaint.

Scuol, 12 mai 2026

LISCHANA FIDUZIARI SA



Marcel Franziscus  
revisur responsabel  
revisur cun admissiun



Martin Schirmer  
revisur cun admissiun



# **RAPPORT da la cumischiun sindicatoria davart la revisiun da quints e davart la controlla da gestiun da l'on 2025 dal Cumün da Valsot**

## **Prefacziun**

La revisiun dal quint e la controlla da gestiun es gnüda manada tras da la cumischiun als 20 e'ls 21 mai 2026.

## **Incumbenza**

In basa a l'art. 51 da la constituziun cumünala controlla la cumischiun sindicatoria – il plü tard davo mincha finischun dal quint annual – scha la gestiun e la contabilità sun legalas e fa ün rapport in scrit ed üna proposta.

La controlla da la gestiun e da la contabilità po ultra da quai gnir surdatta ad expertas ed experts externs.

## **Responsabilità da la suprastanza cumünala**

La suprastanza cumünala es responsabla da preschantar il quint annual in accordanza cun las prescripziuns legalas. Quista responsabilità cuntegna la preschantaziun d'ün quint annual liber d'indicaziuns fosas essenzialas sco conseguenza da cuntravenziuns o da sbagls.

## **Revisiun da quints**

No vain l'incumbenza e la responsabilità da controllar il quint annual e da far ün güdicat in chosa. La cumischiun sindicatoria ha controllà il quint annual 2025, chi consista dal bilantsch, dal quint da success, dal quint d'investiziuns sco eir da l'aggiunta, in collavuraziun cul büro da revisiun extern, Lischana Fiduziari SA, chi ais gnü incumbenzà in perincretta cun la cumischiun e la suprastanza cumünala. La cumischiun ingrazcha als responsabels dal büro da revisiun per la buna collavuraziun e sustegna complettamaing lur arcumandaziuns, tenor il rapport intern. Quellas dessan perquai eir gnir missas intuorn consequentamaing dals responsabels.

La controlla es gnüda planisada e realisada uschè cha sbagls essenzialas aint il quint annual han pudü gnir identifichats. In special vain no eir controllà l'applicaziun dals principis da rendaquint decisivs, ils principis da la contabilità armonisada per rendaquints publics, las decisiuns essenzialas da valütaziun sco eir la preschantaziun dal quint annual in sia totalità.

## **Controlla da gestiun**

La cumischiun sindicatoria ha controllà la gestiun 2025 dals organs cumünals e da l'administraziun. Principalmaing cha las decisiuns da la radunanza e da la suprastanza cumünala vegnan executadas correctamaing e cha'ls credits sco eir las ledschas e las ordinaziuns decisivas vegnan observadas.

## Ingrazchamaint

A la direenziun, a la suprastanza sco eir al personal pertocca ün cordial ingrazchamaint per lur cumpetenta e speditiva lavur.

## Güdicat da la controlla

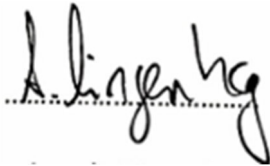
Tenor nos güdicat correspuonda il quint annual per l'on da quint chi serra giò ils 31 da december 2025 a las prescripziuns legalas. No propuonin a la radunanza cumünala d'approvar il quint annual 2025 e da dar dis-charg a la suprastanza cumünala, a l'administraziun ed als organs cumünals.

Ramosch/Tschlin, 21 mai 2026

## Cumischiun sindicatoria dal cumün da Valsot:



Jon Pitschen Janett



Angela Lingenhag



Corina à Porta



**Rapport da la cumischiun sindicatoria dal cumün da Valsot  
Meglioraziun da la fracziun Tschlin, on da gestiun 2025**

In lur incumbenza sco commembers da la cumischiun sindicatoria han ils suotsegnats examinà d'ürant il mais mai 2026, sper il quint ordinari dal cumün da Valsot, eir la contabilità da la meglioraziun da la fracziun da Tschlin.

Noss'examinaziun es gnüda manada tras sün üna basa sufficiainta ed adeguata, per pudair testifichar seguaint rapport:

- Il quint annual 2025 as cunfà culla contabilità.
- La contabilità es manada seguond uorden e correctamaing. Las provas da controlla han muossà, cha tant entradas sco eir sortidas sun documentadas.
- Tant possess sco eir debits pels 31.12.2025 sun drets e cumprovats.

Nus nu vulessan interlaschar d'ingrazchar quattras a la chaschiera, sco eir a la cumischiun per la buna lavur prestada e racumandain a la radunanza d'acceptar e d'approvar, tant il quint curraint sco eir il bilantsch pels 31.12.2025 in dond dis-charg als organs respunsabels.

Ramosch, 21.05.2026

**Cumischiun sindicatoria dal cumün da Valsot:**

Jon Pitschen Janett

Angela Lingenhag

Corina à Porta



**Cumün da Valsot**

Tel. +41 (0)81 861 00 60 • Fax +41 (0)81 861 00 61 • info@valsot.ch • www.valsot.ch

Poz 86 • CH-7556 Ramosch

**Rapport da la cumischiun sindicatoria dal cumün da Valsot  
Società Bun Tschlin, on da gestiun 2025**

In lur incumbenza sco commembers da la cumischiun sindicatoria han ils suotsegnats examinà dürant il mais mai 2026 eir la contabilità da la Società Bun Tschlin.

Noss'examinaziun es gnüda manada tras sün üna basa sufficiainta ed adequata, per pudair testifichar seguaint rapport:

- Il quint 2025 as cunfà culla contabilità.
- La contabilità es manada seguond uorden e correctamaing. Las provas da controlla han muossà cha tant entradas sco eir sortidas sun documentadas.
- Tant possess sco eir debits pels 31.12.2025 sun drets e cumprovats.

Nus nu vulessan interlaschar d'ingrazchar quattras als pertocs per la buna lavur prestada e racumandain a la radunanza d'acceptar e d'approvar, tant il quint curraint sco eir il bilantsch pels 31.12.2025 in dond dis-charg als organs responsabels.

Ramosch, 21.05.2026

**Cumischiun sindicatoria dal cumün da Valsot:**

Jon Pitschen Janett

Angela Lingenhag

Corina à Porta

